

NORICA LAURONA®

Since 1917

CARABINA
AIR RIFLE

DRAGON
DRAGON SPECIAL
DRAGON CAMO
DRAGON VERDE
MARVIC GOLD
MARVIC STYLE
QUICK
SPORT
STORM
TITAN
KRONO
56
MASSIMO
DREAM RIDER
DREAM HUNTER
TRIBAL

Manual de instrucciones

Español

Instruction manual

English

Anweisungsbroschüre

Deutsch

Manuel d'instructions

Français

Manual de instruções

Português

Manuale di istruzioni

Italiano

ESPAÑOL

"Norica garantiza la seguridad, calidad y robustez de nuestras armas y accesorios. En nuestro catálogo disponemos de Carabinas y Pistolas de Aire comprimido, detonadoras y de CO2, de alta calidad y precisión. Disponemos también de todo tipo de accesorios, munición, visores, fundas, navajas, y otros accesorios como textil, protectores de oídos, cazabalines, focos, linternas, dianas, ópticos,... además de incorporar toda la gama de escopetas y rifles laurona.

Para cualquier información sobre la empresa y sus productos, consulte nuestra web <http://www.norica.es>

ENGLISH

"Norica warranties the safetiness, quality, robustness and elegance of our firearms and accessories. In our catalogue we offer high-quality, accurate air rifles, compressed-air guns, caps and CO2 guns. We also have all kind of accessories such as ammunition, sights, cases, knives, and other accessories such as clothing, ear protectors, pellet traps, lights, torches, targets, sights,... as well as including the whole range of laurona shotguns and rifles."

For any further information about the company and their products, visit our web site <http://www.norica.es>

DEUTSCH

"Norica garantiert die Sicherheit, Qualität, Robustheit und Eleganz unserer Waffen und des Zubehörs. In unserem Katalog finden Sie Luft- und CO2-Gewehre und -pistolen sowie Detonatoren in hochwertiger Ausführung und mit hoher Präzision. Wir führen ebenfalls jede Art von Zubehör wie Munition, Visiere, Schutzhüllen und sonstiges Zubehör wie Textilien, Ohrenschutz, Kugelfänger, Scheinwerfer, Taschenlampen, Zielscheiben, optische Geräte,... einschließlich der gesamten Palette von Jagdgewehren und Laurona-Flinten. "

Weitere Informationen über unser Unternehmen und unsere Produkte finden Sie auf unserer Webseite <http://www.norica.es>

FRANÇAIS

"Norica garantit la sécurité, la qualité, la robustesse et l'élégance de ses armes et accessoires. Dans son catalogue, elle dispose de carabines et de pistolets à air comprimé, de détonateurs et de CO2, d'une grande qualité et précision. Norica dispose également de tout type d'accessoires, de munition, de viseurs, de housses, de poignards et ...autres accessoires comme le textile, les protecteurs d'oreilles, les boîtes à plombs, les projecteurs, les lampes de poche, les cibles, les optiques,... outre l'incorporation de toute la gamme d'escopettes et de rifles laurona".

Pour toute information sur l'entreprise et ses produits, consultez notre site web <http://www.norica.es>

PORTUGUÊS

"A Norica garante a segurança, qualidade e robustez das nossas armas e acessórios. No nosso catálogo, há carabinas e pistolas de ar comprimido, detonadoras e de CO2, de alta qualidade e precisão. Também dispomos de todos os tipos de acessórios, munição, visores, estojos, navalhas e outros acessórios como têxtil, protectores de ouvidos, caixas porta alvos, focos, lanternas, jogos e alvos de dardos, miras ópticas,... além de incorporar toda a gama de espingardas e rifles laurona".

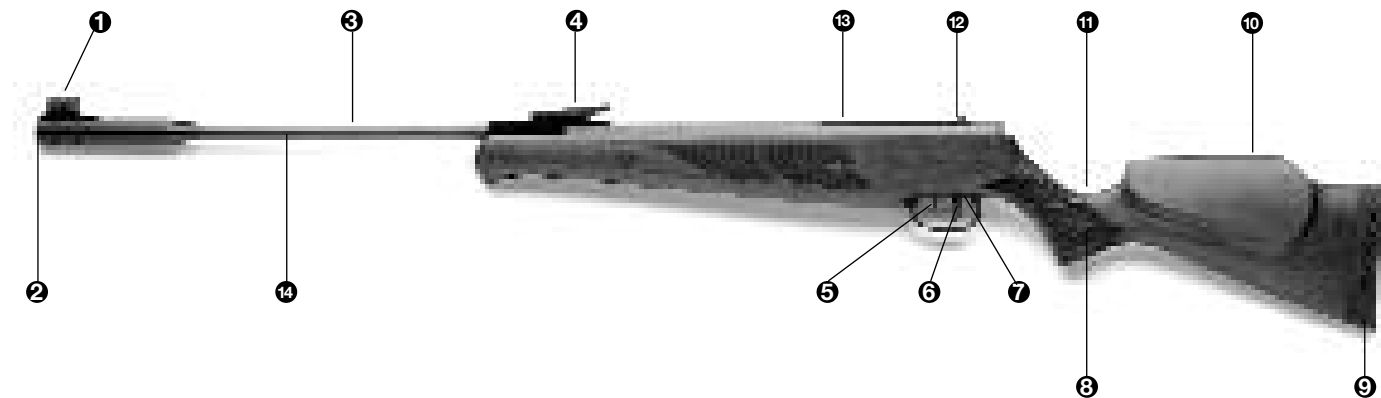
Para obter mais informações sobre a empresa e os seus produtos, visite o site <http://www.norica.es>

ITALIANO

"La Norica garantisce la sicurezza, la qualità, la solidità e l'eleganza delle proprie armi e dei propri accessori. Nel nostro catalogo disponiamo di carabine e pistole ad aria compressa, detonatori e CO2 di alta qualità e precisione. Disponiamo inoltre di tutti i tipi di accessori, munizioni, mirini, fondine, coltelli ed altri accessori quali tessili, protettori per le orecchie, caccia-pallini, fari, torce, bersagli, ottici, oltre a disporre di tutta la gamma di fucili e carabine Laurona".

Per qualsiasi informazione riguardo all'azienda e i suoi prodotti, consultate la nostra pagina web <http://www.norica.es>

PARTES DE UNA CARABINA



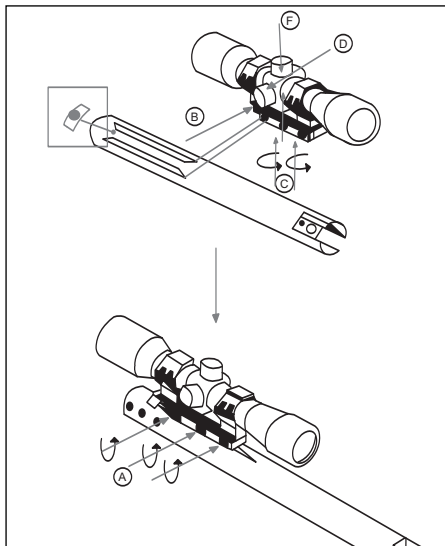
- 1. Punto de mira
- 2. Boca de Cañón
- 3. Cañón
- 4. Alza
- 5. Seguro Manual
- 6. Gatillo regulable
- 7. Tornillo regulable

- 8. Empuñadura
- 9. Culatín
- 10. Carrillera
- 11. Culata
- 12. Tope visor
- 13. Adaptador de visor
- 14. Brazo palanca de carga

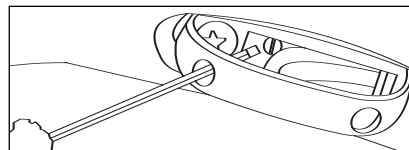
COLOCACIÓN DE UN VISOR REGULACIÓN DEL GATILLO

Colocación y Regulación del visor 4x32 y su montura en el tubo:

1. Aflojar los tornillos A.
2. Colocar sobre el carril del tubo haciendo tope en la chapilla.
3. Apretar los tornillos A.
4. Poner a tiro mediante la ruleta B y los tornillos reguladores horizontal D y vertical F.
5. Soltar del tubo el conjunto visor-montura y apretar los tornillos C para fijar completamente el visor y posteriormente volver a realizar los pasos 2º y 3º.
6. En caso de querer ajustar nuevamente el tiro utilizar sólo los tornillos reguladores D y F.



El disparador de algunas de las Carabinas Norica está provisto de un tornillo regulador del primer recorrido. Para **REDUCIR** el recorrido, girar el tornillo en sentido de las agujas del reloj. Para **AUMENTAR** el recorrido del disparador, girar el tornillo en sentido contrario a las agujas del reloj.



GRADUACIÓN DEL ALZA

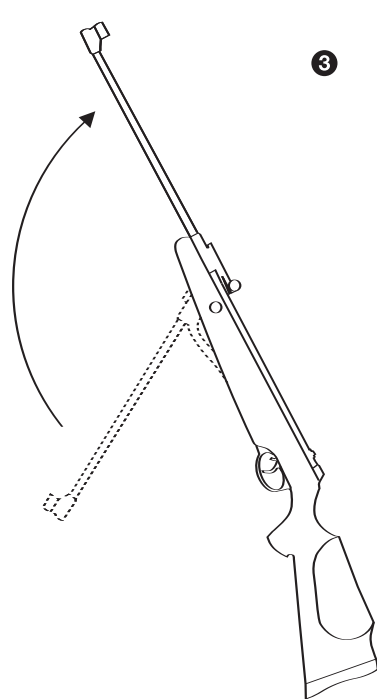
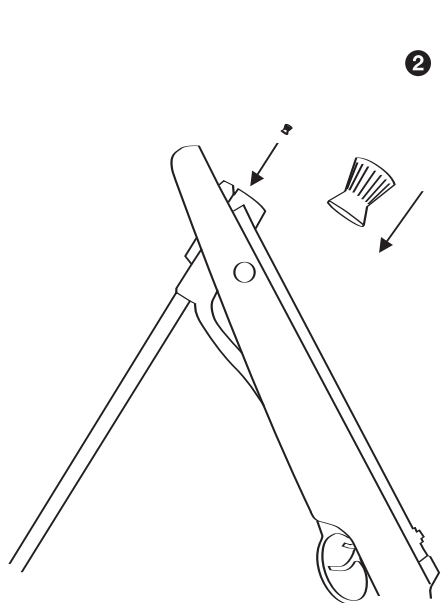
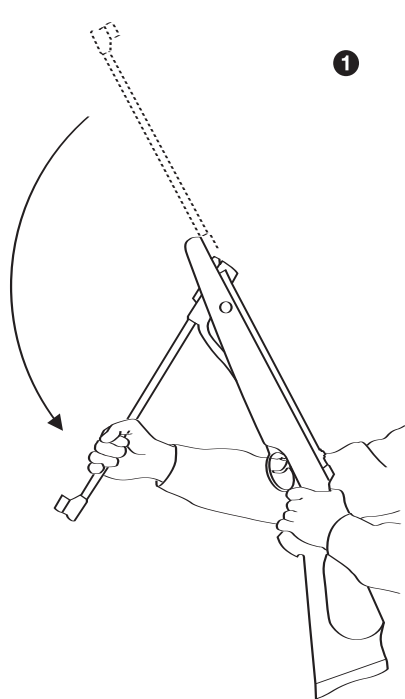
Nuestras carabinas salen de fábrica debidamente reguladas para una distancia de tiro de 10 metros. Cuando el tirador desee utilizar otras distancias de tiro, debe de graduar correctamente el alza de la siguiente forma:

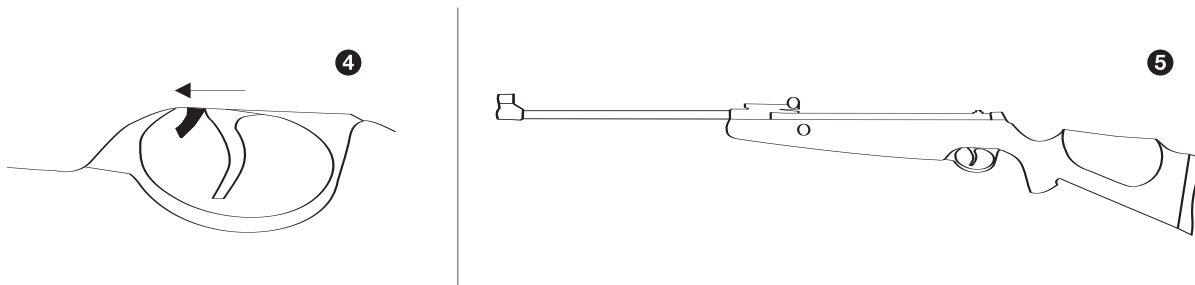


- Si el tiro es bajo hay que elevar el alza girando gradualmente el tornillo o rueda reguladora en sentido anti-horario.
- Si el tiro es alto hay que bajar el alza girando gradualmente el tornillo o rueda reguladora en sentido horario.
- Si el tiro va a la derecha hay que desplazar la visual del alza hacia la izquierda, girando el tornillo o rueda reguladora en sentido anti-horario.
- Si el tiro va a la izquierda hay que desplazar la visual del alza hacia la derecha, girando el tornillo o rueda reguladora en sentido horario.

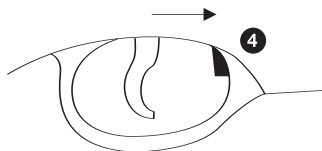
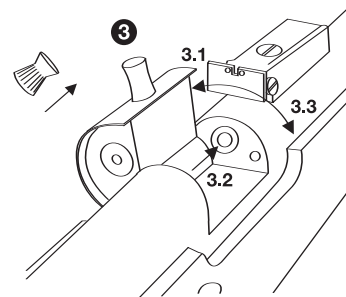
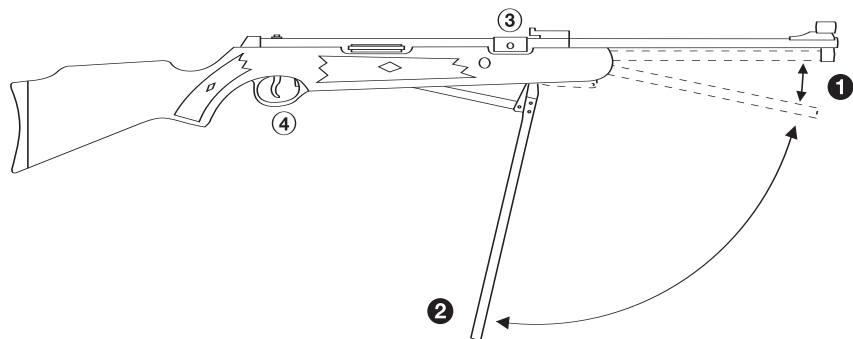
MANEJO DE UNA CARABINA

DRAGON | DRAGON SPECIAL | DRAGON CAMO | DRAGON VERDE | MARVIC GOLD
MARVIC STYLE | SPORT | STORM | TITAN | KROND | 56 | MASSIMO | DREAM RIDER





1. Cargar la carabina sujetando la culata con una mano y con la otra basculando el cañón hacia abajo hasta su posición extrema.
2. Introducir en su parte posterior el balín.
3. Volver el cañón a su posición primitiva (cerrar la carabina).
4. Liberar el seguro del disparador empujándolo hacia delante.
5. Carabina en posición de disparo.



- Soltar la palanca de carga (1) y bascular hasta la posición extrema (2). Carabina cargada.
- Volver la palanca de carga (2) a su posición primitiva (1). Carabina Cerrada.
- Abrir la palomilla de carga mediante el pulsador (3) hasta ponerla vertical (3.1).
Introducir el balín en la parte posterior del cañon (3.2) y cerrar la palomilla llevándola a su primera posición (3.3).
- Liberar el seguro de disparo pulsando (4) hasta el fondo. Carabina lista para disparar.

CONSEJOS ÚTILES

Para obtener el mayor rendimiento de la carabina y mantenerla en buen estado de conservación se recomiendan las siguientes acciones:

1. Limpiar cada cierto tiempo el ánima del cañón, utilizando una baqueta adecuada.
2. Limpiar cuidadosamente la carabina cuando haya estado en contacto con espacios polvorientos.
3. Engrasar periódicamente la misma, sobre todo si se utiliza en un ambiente húmedo, utilizando un aceite especial antioxidante para armas.

Es obligatorio el engrase si la carabina va a estar inactiva durante largo tiempo. **Partes a engrasar:**

- Sistema del disparador
 - Superficies de rozamiento entre cañón y tubo
 - Sistema del enganche de bola del cañón
 - Partes metálicas exteriores
4. No dejar nunca la carabina comprimida cuando no se vaya a hacer uso de ella, para evitar la pérdida de fuerza del muelle de compresión.
 5. Abstenerse de usar otra munición distinta que la empleada normalmente para el tiro.

NORMAS DE SEGURIDAD

1. No llevar, ni dejar, ni guardar la carabina cargada.
2. No apuntar a nadie, aun sabiendo positivamente que la carabina está descargada.
3. Mantener el cañón en dirección al suelo tanto al cargar como al cerrar la carabina.
4. No tocar el disparador cuando el cañón está en posición abatido o abierto.












LEGISLACIÓN

Se regirán por las normas vigentes en cada país. **IMPORTANTE:** la velocidad (m/s) y la energía(julios) de nuestras carabinas podrá verse modificada en cumplimiento de la legislación y normativa vigente de cada país.

GARANTÍA NORICA

- Los productos NORICA tienen una garantía de fabricación de 1 año a partir de la fecha de compra.
- En el caso de que el producto tenga un defecto de fábrica puede devolverlo a nuestro distribuidor o punto de venta, especificando dicho defecto y presentando el comprobante de compra y todos los accesorios del producto.
- A partir del momento de la entrega del producto, el distribuidor o punto de venta procederá a remitirnos el mismo a NORICA para su reparación o sustitución si procediera.
- La garantía pierde su validez en caso de apertura del producto, daños mecánicos por uso incorrecto, cambios en el producto, reparación del mismo por parte de terceros, negligencia o uso del mismo para fines distintos de aquellos a los que está destinado.
- Se excluyen de la garantía los daños causados por accidentes o catástrofes naturales como incendios, inundaciones, terremotos, vandalismo o robo.

CARACTERÍSTICAS GENERALES

	CARABINAS / AIRE COMPRIMIDO	PESO (kg)	CALIBRE (mm)	LONG.TOTAL (mm)	LONG.CAÑÓN (mm)	VELOCIDAD (m/s)
	CARABINA 56 CAL. 4,5m/m	2,3	4,5 (.177)	954	404	180
	CARABINA 56 CAL. 5,5m/m	2,3	5,5 (.22)	954	404	150
	CARABINA SPORT CAL. 4,5 m/m	2,6	4,5 (.177)	1035	454	190
	CARABINA SPORT CAL. 5,5 m/m	2,6	5,5 (.22)	1035	454	160
	CARABINA KRONO CAL. 4,5 m/m	2,8	4,5 (.177)	1080	454	195
	CARABINA KRONO CAL. 5,5 m/m	2,8	5,5 (.22)	1080	454	165
	CARABINA DRAGON CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	305
	CARABINA DRAGON CAL. 5,5 m/m	2,9	5,5 (.22)	1160	484	250
	CARABINA DRAGON SPECIAL CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	305
	CARABINA DRAGON SPECIAL CAL. 5,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	250
	CARABINA DRAGON CAMO CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	305
	CARABINA STORM CAL. 4,5 m/m	3,2	4,5 (.177)	1190	454	315
	CARABINA STORM CAL. 5,5 m/m	3,2	5,5 (.22)	1190	454	265
	CARABINA TITAN CAL. 4,5 m/m	2,54	4,5 (.177)	1050	454	190
	CARABINA TITAN CAL. 5,5 m/m	2,54	5,5 (.22)	1050	454	160
	CARABINA MARVIC-GOLD CAL. 4,5 m/m	3,3	4,5 (.177)	1175	484	305
	CARABINA MARVIC-GOLD CAL. 5,5 m/m	3,3	5,5 (.22)	1175	484	250
	CARABINA MARVIC-GOLD CAL. 6,35 m/m	3,3	6,35 (.25)	1175	484	185
	CARABINA MARVIC STYLE CAL. 4,5 m/m	3,57	4,5 (.177)	1175	484	305
	CARABINA QUICK CAL. 4,5 m/m	3,7	4,5 (.177)	1163	454	305
	CARABINA QUICK CAL. 5,5 m/m	3,7	5,5 (.22)	1163	454	250

CARACTERÍSTICAS COMUNES

- Cañón estriado, perfectamente calibrado interior y exteriormente por estirado en frío
- El sistema de disparo permite una suave articulación del disparador, consiguiéndose los dos tiempos característicos en el movimiento del mismo

**ENERGIA
(julios)****ACABADO**

7,8	Culata de Madera de Haya vaporizada
7,8	Culata de Madera de Haya vaporizada
8,7	Culata de Madera de Haya vaporizada
8,7	Culata de Madera de Haya vaporizada
9,1	Culata de Madera de Haya vaporizada
9,1	Culata de Madera de Haya vaporizada
22,3	Culata de Fibra antichoque
22,3	Culata de Fibra antichoque
22,3	Culata de Fibra con recubrimiento de Madera
22,3	Culata de Fibra con recubrimiento de Madera
22,3	Culata de Fibra con recubrimiento de Camuflaje
23,8	Culata de Madera de Haya vaporizada
23,8	Culata de Madera de Haya vaporizada
8,7	Culata de Fibra antichoque
8,7	Culata de Fibra antichoque
22,3	Culata de madera de Haya vaporizada
22,3	Culata de madera de Haya vaporizada
22,3	Culata de madera de Haya vaporizada.
22,3	Culata de competición de Haya laminada
22,3	Culata de competición de Haya vaporizada
22,3	Culata de competición de Haya vaporizada

EXTRAS

Picadura en empuñadura y cantonera de goma blanda
Mismos extras Krono 4,5
Ambidiestra, picadura en empuñadura y delantera, y cantonera de goma ventilada.
Mismos extras Dragon 4,5
Extras Dragon + Cañón bañado en níquel químico
Mismos extras Dragon Special
Mismos extras Dragon 4,5
Picadura en empuñadura y delantera con detalle de flor de lys, cantonera de goma ventilada y bocacha con punto de mira de fibra óptica
Mismos extras Storm 4,5
Ambidiestra, picadura en empuñadura y delantera, cantonera de goma ventilada.
Mismos extras Titan 4,5
Picadura en empuñadura y delantera, y cantonera de goma blanda
Mismos extras Marvic Gold 4,5
Mismos extras Marvic Gold 4,5
Extras Marvic Gold 4,5 + Cañón bañado en níquel químico
Cañón fijo y carga delantera. Picadura en empuñadura y cantonera de goma blanda
Mismos extras Quick 4,5

- Seguro de disparo, tanto con cañón basculado como en posición de tiro
- El sistema de seguro de disparo se acciona automáticamente al bascular el cañón hasta su posición de carga
- Sistema de puntería de fibra óptica. El alza micrométrica es regulable en sentido vertical y horizontal

CARACTERÍSTICAS GENERALES

	CARABINAS / AIRE COMPRIMIDO	PESO (kg)	CALIBRE (mm)	LONG.TOTAL (mm)	LONG.CAÑÓN (mm)	VELOCIDAD (m/s)
	MASSIMO CAL. 4,5m/m	3,4	4,5 (.177)	1.195	454	305
	DREAM HUNTER CAL. 4,5m/m	3,2	4,5 (.177)	1.160	454	305
	DREAM HUNTER CAL. 5,5m/m	3,2	5,5 (.22)	1.160	454	250
	DREAM RIDER CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1.180	454	305
	DREAM RIDER CAL. 5,5 m/m	2,9	5,5 (.22)	1.180	454	250
	TRIBAL CAL. 4,5 m/m	3.3	4,5 (.177)	1.180	484	305
	TRIBAL CAL. 5,5 m/m	3.3	5,5 (.22)	1.180	484	250

CARACTERÍSTICAS COMUNES

- Cañón estriado, perfectamente calibrado interior y exteriormente por estirado en frío
- El sistema de disparo permite una suave articulación del disparador, consiguiéndose los dos tiempos característicos en el movimiento del mismo

**ENERGIA
(julios)****ACABADO**

22,3	Culata de Madera de Haya vaporizada con pletina de aluminio anodizado simulando escopeta semi-automática
22,3	Culata de fibra antichoque
22,3	Culata de fibra antichoque
22,3	Culata de fibra antichoque
22,3	Culata de fibra antichoque
22,3	Culata de Madera de Haya vaporizada
22,3	Culata de Madera de Haya vaporizada

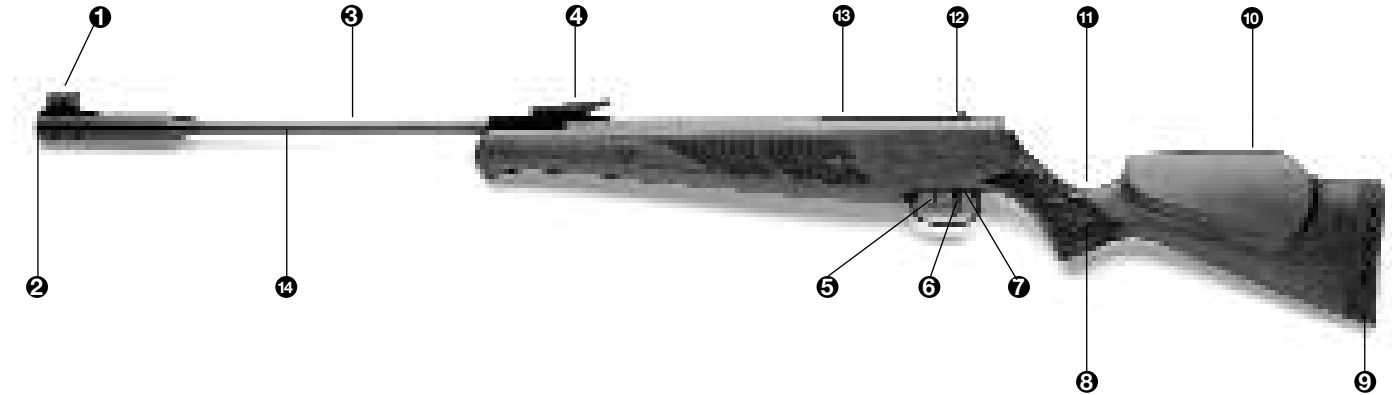
EXTRAS

Picadura en empuñadura y delantera, cantonera de goma ventilada, funda cañón de fibra con banda ventilada y punto de mira de fibra óptica
Cañón fijo y carga delantera. Ambidiestra, picadura en empuñadura y delantera y cantonera de goma ventilada
Mismos extras Dream Hunter 4,5
Ambidiestra, picadura en empuñadura y delantera y cantonera de goma ventilada
Mismos extras Dream Rider 4,5
Ambidiestra, picadura en delantera, y cantonera de goma ventilada.
Mismos extras Tribal 4,5

- Seguro de disparo, tanto con cañón basculado como en posición de tiro
- El sistema de seguro de disparo se acciona automáticamente al bascular el cañón hasta su posición de carga
- Sistema de puntería de fibra óptica. El alza micrométrica es regulable en sentido vertical y horizontal

ENGLISH

PARTS OF AN AIR RIFLE



1. Front sight

2. Muzzle

3. Barrel

4. Rear sight

5. Manual safety

6. Two-stage trigger

7. Trigger adjustment screw

8. Grip

9. Butt plate

10. Cheekpiece

11. Buttstock

12. Scope stop

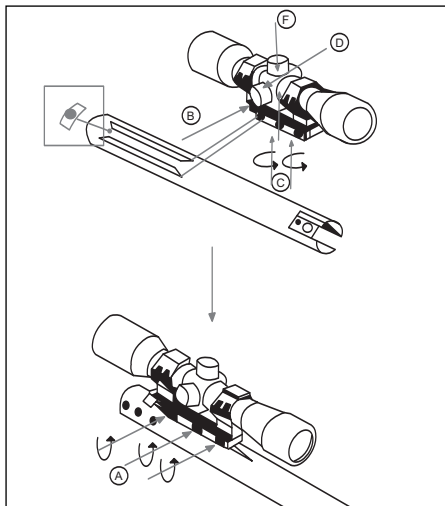
13. Scope rail

14. Loading lever arm

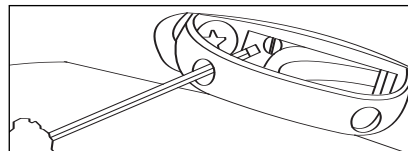
ADJUSTING THE SCOPE TRIGGER ADJUSTMENT

Setting and adjustment of the sight 4x32 and its fitting on the tube:

1. Loose the screws A.
2. Place it on the rails of the barrel till it catches the small metal plate.
3. Tighten the screws A.
4. Range through the roller B and the adjusting screws: horizontal D and vertical F.
5. Release the rifle scope from the tube and tighten the screws C in order to completely fix the sight and later carry out the second and third steps.
6. In case of wishing to adjust the shot again, use only the adjusting screws D and F.



The trigger of some Norica rifles is supplied with an adjusting screw for second stage length. Adjustment is carried out as follow: for **REDUCTION**- rotate screw clockwise; for **INCREASE** – rotate screw counter - clockwise.



SIGHT SCOPE

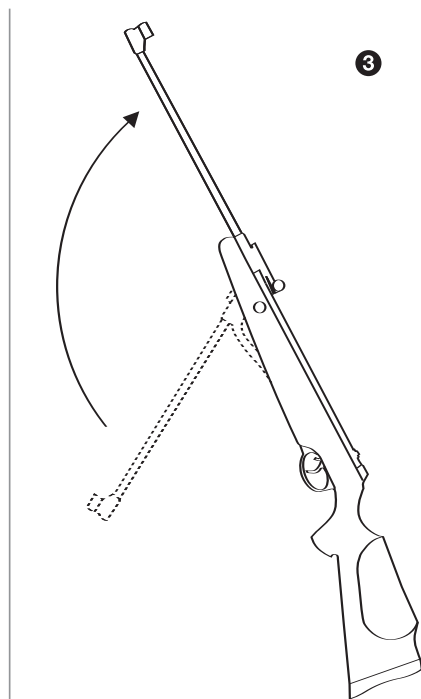
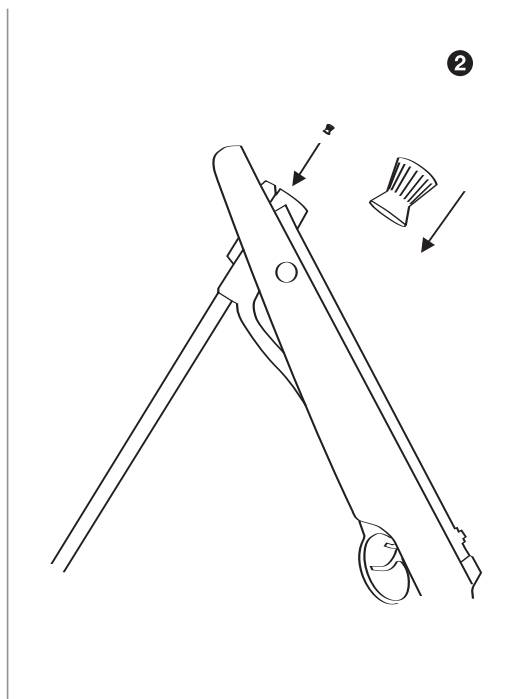
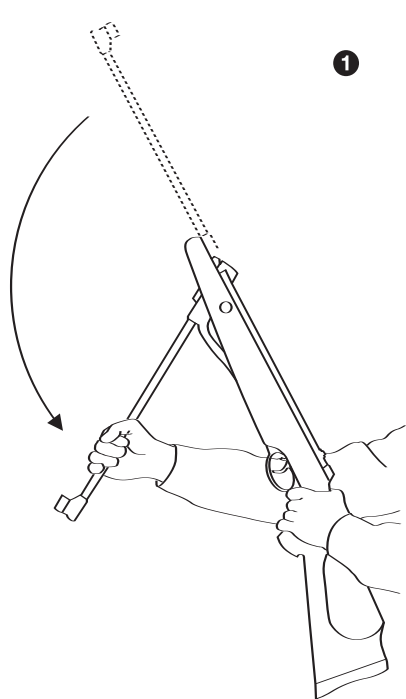
Our rifles leave the factory duly set for a 10-metre shooting distance range. When the shooter wishes to use other distances he must keep the sight correctly in the following ways:

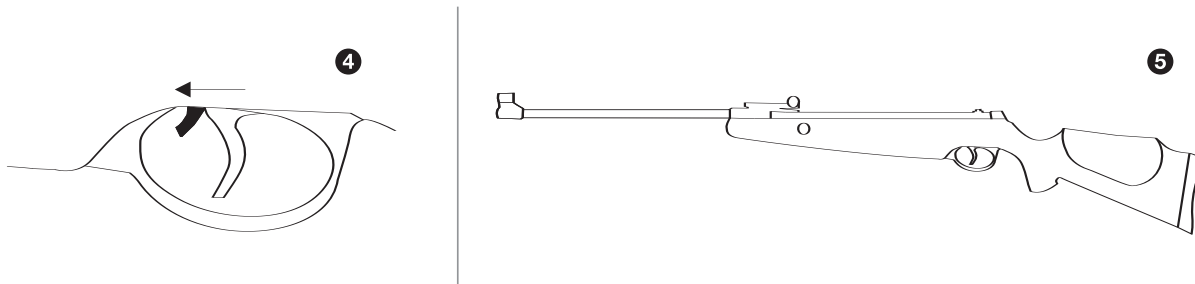


- To correct a gun shooting low, turn the rearsight elevation screw anticlockwise to raise the leaf.
- To correct a gun shooting high, turn the rearsight elevation screw clockwise to lower the leaf.
- To correct a gun shooting to the right, turn the rearsight windage screw anticlockwise to move the blade to the left.
- To correct a gun shooting to the left, turn the rearsight windage screw clockwise to move the blade to the right.

HANDLING OF AN AIR RIFLE

DRAGON | DRAGON SPECIAL | DRAGON CAMO | DRAGON VERDE | MARVIC GOLD
MARVIC STYLE | SPORT | STORM | TITAN | KROND | 56 | MASSIMO | DREAM RIDER





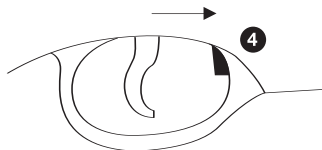
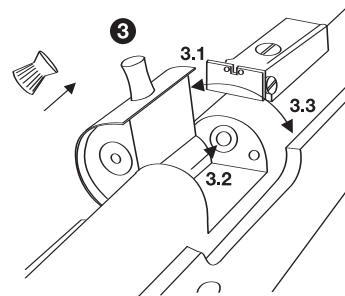
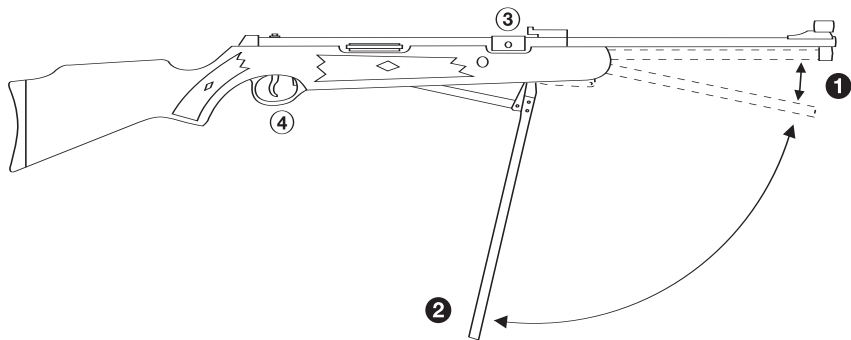
1. Load the air rifle by holding the buttstock and with the open hand sharply tap the muzzle end of the barrel down to open the spring lock.

Then using the barrel as a lever, cock the air rifle as far as it will go.

2. Insert the pellet into the breech of the barrel.
3. Put the barrel back to its original position: "lock the air rifle".
4. Release the safety bolt by pushing it forward.
5. Rifle in firing position.

HANDLING OF AN AIR RIFLE

QUICK | DREAM HUNTER



- Release the loading lever (1) and tap it down (2). Loaded air rifle.
- Return the loading lever (2) to its original position (1). Locked air rifle.
- Open the spring lock through the button (3) to a vertical position (3.1).
- Insert the pellet into the breech of the barrel (3.2) and lock by putting it back to its original position (3.3).
- Release the safety bolt by pressing (4) with maximum energy. Air rifle ready to shoot.

USEFUL TIPS

In order to get the maximum performance of the air rifle and keep it in good maintenance conditions, the following steps are recommended:

1. Clean the barrel bore regularly by using a suitable cleaning rod.
2. When your firearm has been in contact with dusty environments, clean it carefully.
3. Lubricate it from time to time, above all, if used in wet environments, by using a special anti-rust gun oil.
The lubrication is essential if the air rifle is not going to be used for a long time. **Parts to be lubricated:**
 - Triggers
 - Ball catch system of the barrel
 - Bearing surfaces between barrel and tube
 - Outer metal-made parts
4. Never leave the air rifle compressed when not using it to avoid the loss of strength of the compression spring
5. Do not use any other ammunition than the one commonly used for the shooting.

SAFETY NORMS

1. Never take, leave, or keep the rifle loaded.
2. Never point at anyone, even if you know the rifle is discharged.
3. Always keep the rifle pointed to the ground both when loading or locking it.
4. Keep your finger off the trigger when the barrel is in folded or open position.












LEGISLATION

They will be ruled by the regulation in force of each country. **IMPORTANT:** the speed (m/s) and the energy (joules) of our air rifles could be modified on observance of the law and regulations in force in each country.

NORICA WARRANTY

- NORICA products have a manufacturing one-year warranty from date of purchase.
- In case the item has a workmanship defect, it can be returned to our distributor or point of sale, specifying such defect and enclosing the receipt and all the accessories of the product.
- From the moment the product is delivered, the distributor or point of sale will forward it to NORICA for its repair or replacement if appropriate.
- The warranty will become invalidated if the product has been unpacked, if it has been mechanically damaged by improper handling, or altered or repaired by third parties, or if it has been negligently used for any aim other than those it was intended for.
- The warranty does not include the damage caused by accidents or natural catastrophes such as fires, floods, earthquakes, vandalism or robbery.

GENERAL SPECIFICATIONS

	RIFLES / COMPRESSED AIR	WEIGHT (kg)	CALIBRE (mm)	TOTAL LENGTH (mm)	BARREL LENGTH (mm)	SPEED (m/s)
	CARABINA 56 CAL. 4,5m/m	2,3	4,5 (.177)	954	404	180
	CARABINA 56 CAL. 5,5m/m	2,3	5,5 (.22)	954	404	150
	CARABINA SPORT CAL. 4,5 m/m	2,6	4,5 (.177)	1035	454	190
	CARABINA SPORT CAL. 5,5 m/m	2,6	5,5 (.22)	1035	454	160
	CARABINA KRONO CAL. 4,5 m/m	2,8	4,5 (.177)	1080	454	195
	CARABINA KRONO CAL. 5,5 m/m	2,8	5,5 (.22)	1080	454	165
	CARABINA DRAGON CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	305
	CARABINA DRAGON CAL. 5,5 m/m	2,9	5,5 (.22)	1160	484	250
	CARABINA DRAGON SPECIAL CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	305
	CARABINA DRAGON SPECIAL CAL. 5,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	250
	CARABINA DRAGON CAMO CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	305
	CARABINA STORM CAL. 4,5 m/m	3,2	4,5 (.177)	1190	454	315
	CARABINA STORM CAL. 5,5 m/m	3,2	5,5 (.22)	1190	454	265
	CARABINA TITAN CAL. 4,5 m/m	2,54	4,5 (.177)	1050	454	190
	CARABINA TITAN CAL. 5,5 m/m	2,54	5,5 (.22)	1050	454	160
	CARABINA MARVIC-GOLD CAL. 4,5 m/m	3,3	4,5 (.177)	1175	484	305
	CARABINA MARVIC-GOLD CAL. 5,5 m/m	3,3	5,5 (.22)	1175	484	250
	CARABINA MARVIC-GOLD CAL. 6,35 m/m	3,3	6,35 (.25)	1175	484	185
	CARABINA MARVIC STYLE CAL. 4,5 m/m	3,57	4,5 (.177)	1175	484	305
	CARABINA QUICK CAL. 4,5 m/m	3,7	4,5 (.177)	1163	454	305
	CARABINA QUICK CAL. 5,5 m/m	3,7	5,5 (.22)	1163	454	250

COMMON SPECIFICATIONS

- Grooved barrel, cold-drawn, carefully calibrated inside and outside
- The shooting mechanism allows a smooth release action, providing the typical two stage action feeling

**ENERGY
(joules)****FINISHED**








7,8	Vaporized beech wood buttstock
7,8	Vaporized beech wood buttstock
8,7	Vaporized beech wood buttstock
8,7	Vaporized beech wood buttstock
9,1	Vaporized beech wood buttstock
9,1	Vaporized beech wood buttstock
22,3	Impactproof fiber buttstock
22,3	Impactproof fiber buttstock
22,3	Wooden-coated fiber buttstock
22,3	Wooden-coated fiber buttstock
22,3	Camouflage coating fiber buttstock
23,8	Vaporized beech wood buttstock
23,8	Vaporized beech wood buttstock
8,7	Impactproof fiber buttstock
8,7	Impactproof fiber buttstock
22,3	Vaporized beech wood buttstock
22,3	Vaporized beech wood buttstock
22,3	Vaporized beech wood buttstock
22,3	Beech wood laminated competition buttstock
22,3	Vaporized beech wood competition buttstock
22,3	Vaporized beech wood competition buttstock

EXTRAS

Honeycomb in buttstock and soft rubber angle-staff
The same extras for Krono 4,5
Ambidextrous, honeycomb in buttstock and forearm and ventilated rubber
The same extras for Dragon 4,5
Extras Dragon+ chemical nickel-plated barrel
The same extras for Dragon Special
The same extras for Dragon 4,5
Honeycomb in buttstock and forearm with Lys flower decoration, ventilated rubber angle-staff and muzzle with fiber optic sight
The same extras for Storm 4,5
Ambidextrous, honeycomb in buttstock and forearm and ventilated rubber
The same extras for Titán 4,5
Honeycomb in buttstock and forearm and soft rubber angle-staff
The same extras for Marvic Gold 4,5
The same extras for Marvic Gold 4,5
Extras Marvic Gold 4,5+ chemical nickel-plated barrel
Fixed barrel and front loading. Honeycomb in buttstock and soft rubber angle-staff
The same extras for Quick 4,5

- Safety bolt works while loading the gun and in firing position
- Safety system is automatically activated when the barrel is cocked for loading
- Fiber optics sight. The micrometer sight is adjustable for windage and elevation

GENERAL SPECIFICATIONS

	RIFLES / COMPRESSED AIR	WEIGHT (kg)	CALIBRE (mm)	TOTAL LENGTH (mm)	BARREL LENGTH (mm)	SPEED (m/s)
	MASSIMO CAL. 4,5m/m	3,4	4,5 (.177)	1.195	454	305
	DREAM HUNTER CAL. 4,5m/m	3,2	4,5 (.177)	1.160	454	305
	DREAM HUNTER CAL. 5,5m/m	3,2	5,5 (.22)	1.160	454	250
	DREAM RIDER CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1.180	454	305
	DREAM RIDER CAL. 5,5 m/m	2,9	5,5 (.22)	1.180	454	250
	TRIBAL CAL. 4,5 m/m	3,3	4,5 (.177)	1.180	484	305
	TRIBAL CAL. 5,5 m/m	3,3	5,5 (.22)	1.180	484	250

COMMON SPECIFICATIONS

- Grooved barrel, cold-drawn, carefully calibrated inside and outside
- The shooting mechanism allows a smooth release action, providing the typical two stage action feeling

**ENERGIA
(julios)****FINISHED**

22,3	Vaporised beech wood stock with anodised aluminium strip simulating a semi-automatic
22,3	Extra impact-proof fibre stock
22,3	Extra impact-proof fibre stock
22,3	Extra impact-proof fibre stock
22,3	Extra impact-proof fibre stock
22,3	Vaporized beech wood buttstock
22,3	Vaporized beech wood buttstock

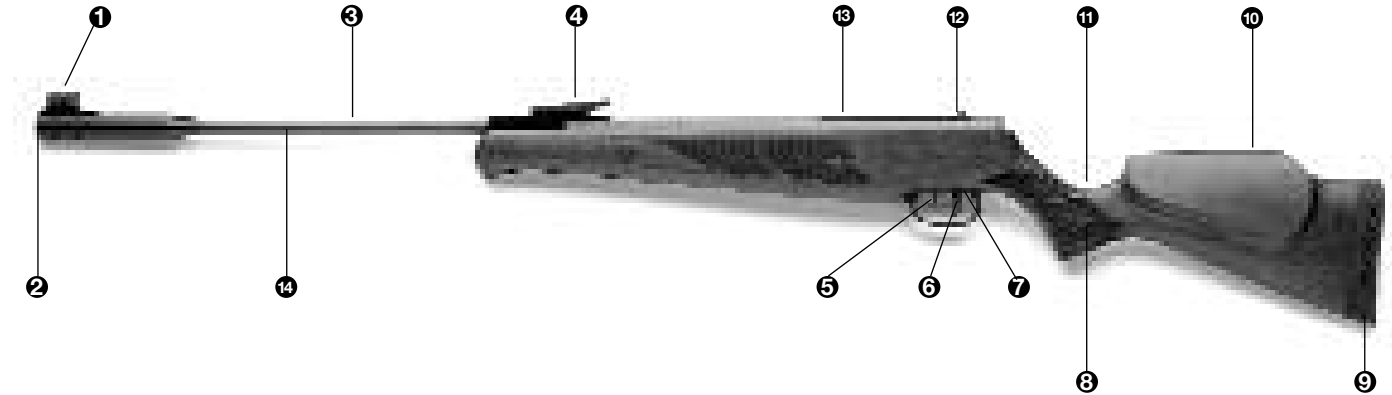
EXTRAS

Checkering on grip and fore stock, ventilated rubber recoil pad, fibre barrel cover with ventilated band and fibre optic sight
Fixed barrel and front loading. Ambidextrous, checkering on grip and fore stock and ventilated rubber recoil pad
The same extras for Dream Hunter 4,5
Ambidextrous, checkering on grip and fore stock and ventilated rubber recoil pad
The same extras for Dream Rider 4,5
Ambidextrous, honeycomb in forearm and ventilated rubber
The same extras for Tribal 4,5

- Safety bolt works while loading the gun and in firing position
- Safety system is automatically activated when the barrel is cocked for loading
- Fiber optics sight. The micrometer sight is adjustable for windage and elevation

DEUTSCH

DIE VERSCHIEDENEN TEILE EINES GEWEHRS

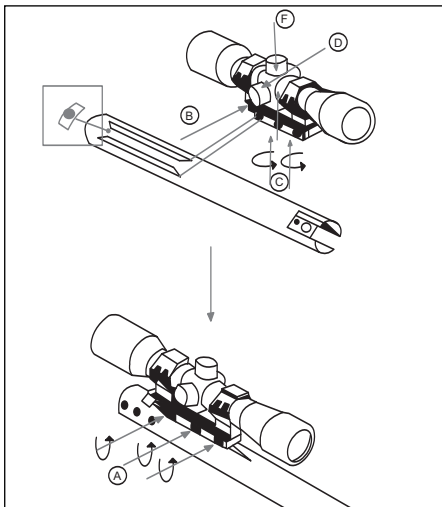


- | | |
|----------------------------|--------------------------------|
| 1. Korn | 8. Handgriff |
| 2. Laufmündung | 9. Kolben |
| 3. Lauf | 10. Backe |
| 4. Visierklappe | 11. Schaft |
| 5. Manuelle Schussicherung | 12. Anschlag der Visierschiene |
| 6. Justierbarer Abzug | 13. Visierschiene |
| 7. Justierschraube | 14. Laderohr |

ANBRINGEN EINES VISIERS

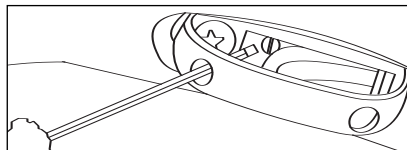
Das Visier (Zielfernrohr 4x32) samt Halterung folgendermaßen am Lauf anbringen und einstellen:

1. Lösen Sie die Schrauben A.
2. Schieben Sie die Visierklappe in der Schiene am Lauf bis zum Anschlag.
3. Ziehen Sie die Schrauben A wieder fest.
4. Justieren Sie den Schuss über das Justerrädchen B und über die horizontale Justierschraube D sowie die vertikale Justierschraube F.
5. Lösen Sie das Visier samt Halterung und ziehen Sie die Schrauben C fest, um das gesamte Visier zu befestigen. Wiederholen Sie dann die Schritte 2 und 3.
6. Eine eventuelle Neujustierung des Schusses erfolgt ausschließlich über die Justierschrauben D und F.



JUSTIERUNG DES ABZUGES

Der Abzug einiger Gewehre von Norica verfügt über eine Schraube, mit der der Abzugsspiel eingestellt werden kann. Um ihn zu **REDUZIEREN**, drehen Sie die Schraube im Uhrzeigersinn. Um ihn zu **VERGRÖßERN**, drehen Sie die Schraube entgegen des Uhrzeigersinnes.



JUSTIERUNG DER VISIERKLAPPE

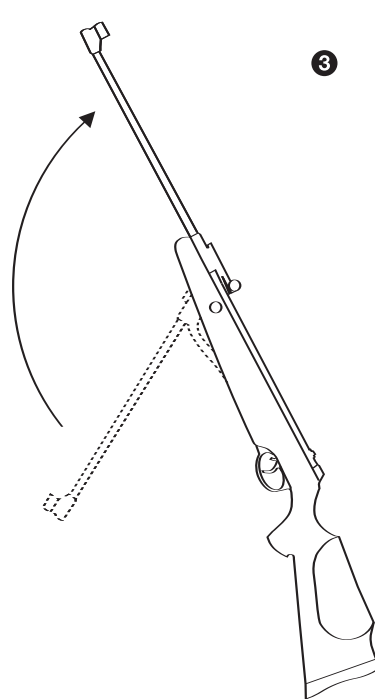
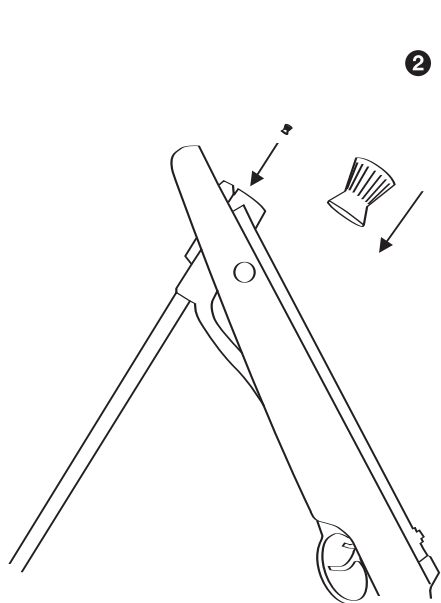
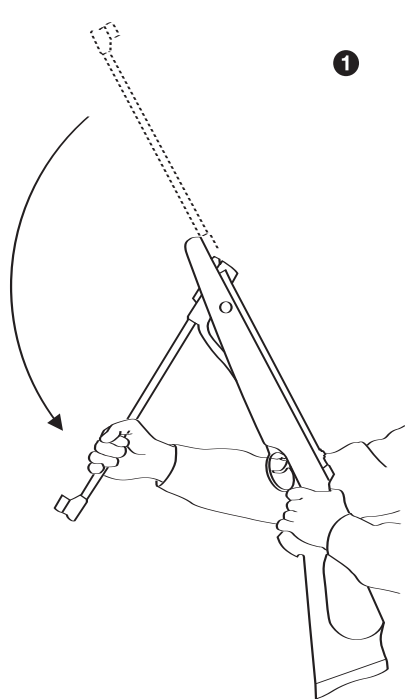
Unsere Gewehre werden ab Werk für eine Schussweite von 10 Metern justiert geliefert. Wenn Sie eine andere Schussentfernung haben, dann muss die Visierklappe wie folgt eingestellt werden:

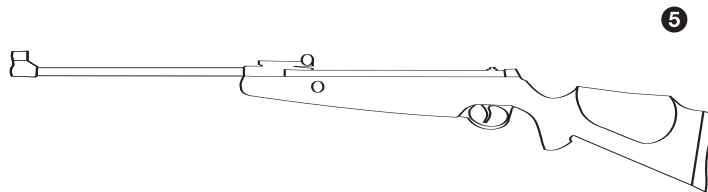
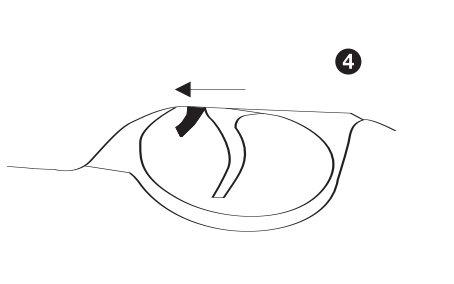
- Sollte der Schuss zu weit nach unten gehen, dann justieren Sie die Visierklappe durch Drehen gegen den Uhrzeigersinn an der Justierschraube oder dem Justerrädchen für die Höheneinstellung langsam nach oben.
- Sollte der Schuss zu weit nach oben gehen, dann justieren Sie die Visierklappe durch Drehen im Uhrzeigersinn an der Justierschraube oder dem Justerrädchen für die Höheneinstellung langsam nach unten.
- Sollte der Schuss zu weit nach rechts gehen, dann muss die Visierklappe nach links verschoben werden, was durch ein Drehen gegen den Uhrzeigersinn an der Justierschraube oder dem Justerrädchen für die Seiteneinstellung erfolgt.
- Sollte der Schuss zu weit nach links gehen, dann muss die Visierklappe nach rechts verschoben werden, was durch ein Drehen im Uhrzeigersinn an der Justierschraube oder dem Justerrädchen für die Seiteneinstellung erfolgt.



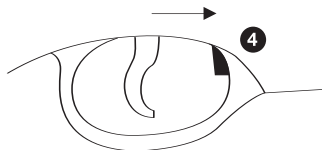
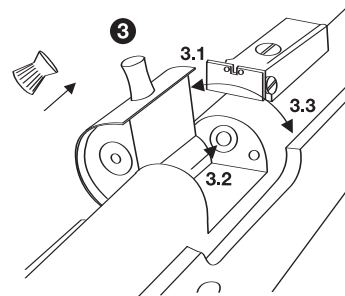
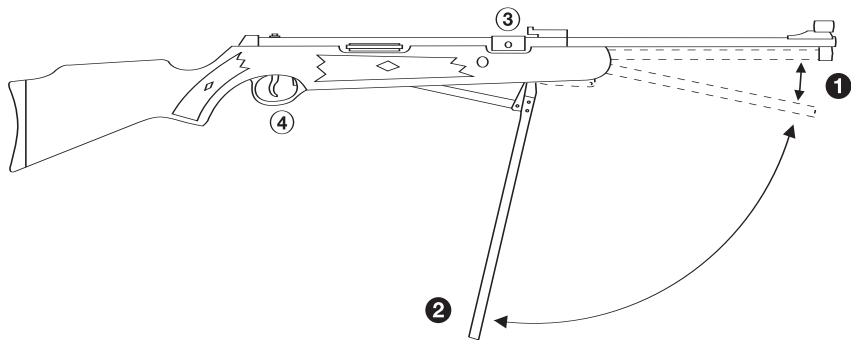
BEDIENUNG EINES LUFTGEWEHRS

DRAGON | DRAGON SPECIAL | DRAGON CAMO | DRAGON VERDE | MARVIC GOLD
MARVIC STYLE | SPORT | STORM | TITAN | KROND | 56 | MASSIMO | DREAM RIDER





1. Laden Sie das Gewehr, indem Sie es mit einer Hand am Schaft festhalten und mit der anderen den Lauf bis ganz nach unten herunterklappen.
2. Stecken Sie nun das Geschoss von hinten in den Lauf.
3. Bringen Sie nun den Lauf wieder in seine ursprüngliche Position (Gewehr schließen).
4. Lösen Sie die Schussicherung, indem Sie diese nach vorne drücken.
5. Nun ist das Gewehr schussbereit.



- Lösen Sie den Lauf (1) und klappen Sie ihn ganz nach unten (2). Gewehr geladen.
- Bringen Sie nun den Lauf (2) wieder in seine ursprüngliche Position (1). Gewehr geschlossen.
- Öffnen Sie das Gewehrschloss über den Druckknopf (3) und bringen Sie es in vertikale Position (3.1).
- Stecken Sie das Geschoss von hinten in den Lauf (3.2) und schließen Sie das Gewehrschloss, indem Sie es in die Ausgangsposition zurückführen (3.3).
- Lösen Sie die Schussicherung, indem Sie diese nach vorne drücken (4). Gewehr ist schussbereit.

EMPFEHLUNGEN

Um optimale Schießergebnisse zu erzielen, und das Gewehr in einwandfreiem Zustand zu erhalten, sollten Sie die folgenden Empfehlungen berücksichtigen:

1. Reinigen Sie von Zeit zu Zeit die Innenseite des Laufes mit Hilfe eines geeigneten Stocks.
2. Reinigen Sie das Gewehr immer gründlich, falls dieses einer staubigen Umgebung ausgesetzt war.
3. Fetten Sie das Gewehr regelmäßig - vor allem wenn das Gewehr in feuchter Umgebung verwendet wird – mit einem Spezialantioxydationsöl für Waffen. Falls das Gewehr längere Zeit nicht benutzt werden soll, dann muss es vorher gefettet werden. **Einzufettende Teile:**
 - Abzugssystem
 - Kugellaufhalterungssystem
 - Reibflächen zwischen Lauf und Rohr
 - Äußere Teile aus Metall
4. Lassen Sie das Gewehr niemals über längere Zeit im komprimierten Zustand, um zu vermeiden, dass die Kompressionfeder Zugkraft verliert.
5. Verwenden Sie keine andere Munition als die normalerweise zum Schießen verwendete.

SICHERHEITSVORSCHRIFTEN

1. Bevor Sie das Gewehr tragen, abstellen oder aufbewahren, müssen Sie sicherstellen, dass es nicht geladen ist und es notfalls entladen.
2. Zielen Sie niemals auf eine Person, auch wenn Sie sich sicher sind, dass das Gewehr nicht geladen ist.
3. Halten Sie den Lauf stets in Richtung Boden, wenn das Gewehr geladen und geschlossen wird.
4. Berühren Sie niemals den Abzug, wenn das Gewehr heruntergeklappt oder geöffnet ist.



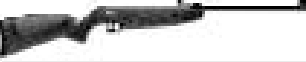








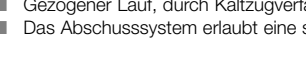
GESETZLICHE VORSCHRIFTEN

Es müssen immer die gültigen Gesetze des jeweiligen Landes berücksichtigt werden. **WICHTIG:** Die Geschwindigkeit (m/s) und die Energie (Joule) unserer Gewehre können gemäß den jeweils in einem bestimmten Staat geltenden gesetzlichen Bestimmungen verändert werden.

GARANTIE NORICA

- Alle Produkte von NORICA haben eine Herstellergarantie von 1 Jahr ab dem Kaufdatum.
- Sollte das Produkt einen Herstellungsfehler aufweisen, dann können Sie es bei unserem Verteiler oder Händler zurückgeben, indem Sie den jeweiligen Fehler angeben und eine Erwerbsbescheinigung sowie das gesamte Zubehör des Produkts vorlegen.
- Direkt nach der Produktübergabe leitet der Verteiler oder Händler das Produkt direkt an NORICA weiter, damit es, falls nötig, repariert oder ersetzt wird.
- Die Garantie erlischt, wenn das Produkt geöffnet wurde oder mechanische Beschädigungen aufweist, die auf unsachgemäßen Gebrauch, Änderungen am Produkt, Reparatur desselben durch Dritte, Nachlässigkeit oder Verwendung desselben für andere als den vorhergesehenen Zweck zurückzuführen sind.
- Von der Garantie ausgeschlossen sind Schäden die aus Unfällen oder Naturkatastrophen wie Brände, Überschwemmungen, Erdbeben, Vandalismus oder Diebstahl entstanden sind.

ALLGEMEINE EIGENSCHAFTEN

	GEWEHRE / DRUCKLUFT	GEWICHT (kg)	KALIBER (mm)	GESAMTLÄNGE (mm)	LAUFLÄNGE (mm)	GESCHWINDIGKEIT (m/s)
	GEWEHR 56 CAL. 4,5m/m	2,3	4,5 (.177)	954	404	175
	GEWEHR 56 CAL. 5,5m/m	2,3	5,5 (.22)	954	404	150
	GEWEHR SPORT CAL. 4,5 m/m	2,6	4,5 (.177)	1035	454	175
	GEWEHR SPORT CAL. 5,5 m/m	2,6	5,5 (.22)	1035	454	160
	GEWEHR KRONO CAL. 4,5 m/m	2,8	4,5 (.177)	1080	454	175
	GEWEHR KRONO CAL. 5,5 m/m	2,8	5,5 (.22)	1080	454	165
	GEWEHR DRAGON CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	175
	GEWEHR DRAGON CAL. 5,5 m/m	2,9	5,5 (.22)	1160	484	175
	GEWEHR DRAGON SPECIAL CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	175
	GEWEHR DRAGON SPECIAL CAL. 5,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	175
	GEWEHR DRAGON CAMO CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	175
	GEWEHR STORM CAL. 4,5 m/m	3,2	4,5 (.177)	1190	454	175
	GEWEHR STORM CAL. 5,5 m/m	3,2	5,5 (.22)	1190	454	175
	GEWEHR TITAN CAL. 4,5 m/m	2,54	4,5 (.177)	1050	454	175
	GEWEHR TITAN CAL. 5,5 m/m	2,54	5,5 (.22)	1050	454	160
	GEWEHR MARVIC-GOLD CAL. 4,5 m/m	3,3	4,5 (.177)	1175	484	175
	GEWEHR MARVIC-GOLD CAL. 5,5 m/m	3,3	5,5 (.22)	1175	484	175
	GEWEHR MARVIC-GOLD CAL. 6,35 m/m	3,3	6,35 (.25)	1175	484	185
	GEWEHR MARVIC STYLE CAL. 4,5 m/m	3,57	4,5 (.177)	1175	484	175
	GEWEHR QUICK CAL. 4,5 m/m	3,7	4,5 (.177)	1163	454	175
	GEWEHR QUICK CAL. 5,5 m/m	3,7	5,5 (.22)	1163	454	175








GEMEINSAME EIGENSCHAFTEN

- Gezogener Lauf, durch Kaltzugverfahren perfekt innen und außen kalibriert
- Das Abschussystem erlaubt eine sanfte Bewegung des Abzugs, so dass die charakteristischen zwei Zeitspannen bei dessen Bewegung erzielt werden

ENERGIE (joule)	AUSFÜHRUNG	EXTRAS
7,8	Kolben aus gedämpftem Buchenholz	
7,8	Kolben aus gedämpftem Buchenholz	
8,7	Kolben aus gedämpftem Buchenholz	
8,7	Kolben aus gedämpftem Buchenholz	
9,1	Kolben aus gedämpftem Buchenholz	Geriffelter Griff und Kolbenbeschlag aus Weichgummi
9,1	Kolben aus gedämpftem Buchenholz	Gleiche Extras wie Krono 4,5
22,3	Stoßfester Kunstfaserkolben	Ambidestra, Riffelung am Griff und an der Vorderhalterung, sowie Kolbenbeschlag aus Luftgummi
22,3	Stoßfester Kunstfaserkolben	Gleiche Extras wie Dragon 4,5
22,3	Kunstfaserkolben mit Holzverkleidung	Extras wie Dragon + Lauf mit Nickelbad
22,3	Kunstfaserkolben mit Holzverkleidung	Gleiche Extras wie Dragon Special
22,3	Kunstfaserkolben mit Tarnüberzug	Gleiche Extras wie Dragon 4,5
23,8	Kolben aus gedämpftem Buchenholz	Riffelung am Griff und an der Vorderhalterung mit französischer Lilienverzierung, Kolbenbeschlag aus Luftgummi und Schiessbecher mit Korn aus Lichtwellenleiter.
23,8	Kolben aus gedämpftem Buchenholz	Gleiche Extras wie Storm 4,5
8,7	Stoßfester Kunstfaserkolben	Beidhändig, Riffelung am Griff und an der Vorderhalterung, sowie Kolbenbeschlag aus Luftgummi
8,7	Stoßfester Kunstfaserkolben	Gleiche Extras wie Titan 4,5
22,3	Kolben aus gedämpftem Buchenholz	Geriffelter Griff und Kolbenbeschlag aus Weichgummi
22,3	Kolben aus gedämpftem Buchenholz	Gleiche Extras wie Marvic Gold 4,5
22,3	Kolben aus gedämpftem Buchenholz	Gleiche Extras wie Marvic Gold 4,6
22,3	Wettkampfkolben aus gewalztem Buchenholz	Extras wie Marvic Gold 4,5 + Lauf mit Nickelbad
22,3	Wettkampfkolben aus gedämpftem Buchenholz	Fester Lauf und Vorderlader. Geriffelter Griff und Kolbenbeschlag aus Weichgummi
22,3	Wettkampfkolben aus gedämpftem Buchenholz	Gleiche Extras wie Quick 4,5

- Schussicherung, sowohl bei heruntergeklapptem Lauf als auch in Schussposition
- Die Schussicherung wird automatisch eingeschaltet, wenn der Lauf in die Ladeposition heruntergeklappt wird
- Zielsystem mit Lichtwellenleiter. Die Visierklappe mit Mikrometerskala kann vertikal und horizontal justiert werden

ALLGEMEINE EIGENSCHAFTEN

	GEWEHRE / DRUCKLUFT	GEWICHT (kg)	KALIBER (mm)	GESAMTLÄNGE (mm)	LAUFLÄNGE (mm)	GESCHWINDIGKEIT (m/s)
	MASSIMO CAL. 4,5m/m	3,4	4,5 (.177)	1.195	454	305
	DREAM HUNTER CAL. 4,5m/m	3,2	4,5 (.177)	1.160	454	305
	DREAM HUNTER CAL. 5,5m/m	3,2	5,5 (.22)	1.160	454	250
	DREAM RIDER CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1.180	454	305
	DREAM RIDER CAL. 5,5 m/m	2,9	5,5 (.22)	1.180	454	250
	TRIBAL CAL. 4,5 m/m	3,3	4,5 (.177)	1.180	484	305
	TRIBAL CAL. 5,5 m/m	3,3	5,5 (.22)	1.180	484	250

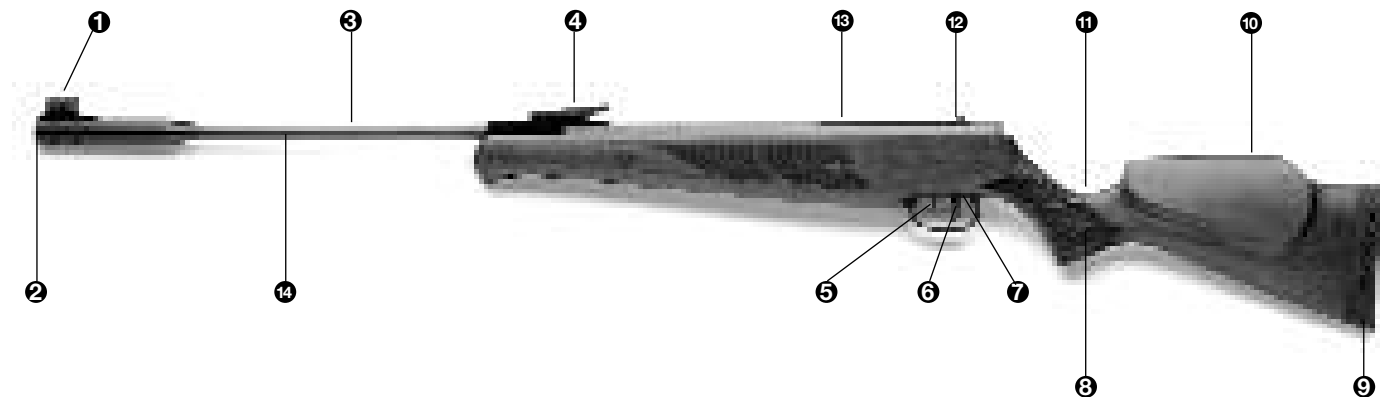
GEMEINSAME EIGENSCHAFTEN

- Gezogener Lauf, durch Kaltzugverfahren perfekt innen und außen kalibriert
- Das Abschusssystem erlaubt eine sanfte Bewegung des Abzugs, so dass die charakteristischen zwei Zeitspannen bei dessen Bewegung erzielt werden

ENERGIE (joule)	AUSFÜHRUNG	EXTRAS
22,3	Kolben aus gedämpftem Buchenholz mit eloxierter Alu-Platte, dem halbautomatischen Jagdgewehr Extra nachempfunden	Griff und Vorderteil mit Pockenprofil, Kantenbesatz aus ventiliertem Gummi Lauftasche aus Fasermaterial mit ventiliertem Gurt und Glasfaserkorn
22,3	Stoßfester Kunstfaserkolben	Feststehender Lauf und Vorderlader. Bimanuell, Pockenprofil an Griff und Vorderteil und Kantenbesatz aus ventiliertem Gummi
22,3	Stoßfester Kunstfaserkolben	Gleiche Extras wie Dream Hunter 4,5
22,3	Stoßfester Kunstfaserkolben	Bimanuell, Pockenprofil an Griff und Vorderteil und Kantenbesatz aus ventiliertem Gummi
22,3	Stoßfester Kunstfaserkolben	Gleiche Extras wie Dream Rider 4,5
22,3	Kolben aus gedämpftem Buchenholz	Ambidiestra, Riffelung an der Vorderhalterung, sowie Kolbenbeschlag aus Luftgummi
22,3	Kolben aus gedämpftem Buchenholz	Gleiche Extras wie Tribal 4,5

- Schusssicherung, sowohl bei heruntergeklapptem Lauf als auch in Schussposition
- Die Schusssicherung wird automatisch eingeschaltet, wenn der Lauf in die Ladeposition heruntergeklappt wird
- Zielsystem mit Lichtwellenleiter. Die Visierklappe mit Mikrometerskala kann vertikal und horizontal justiert werden

PARTIES D'UNE CARABINE



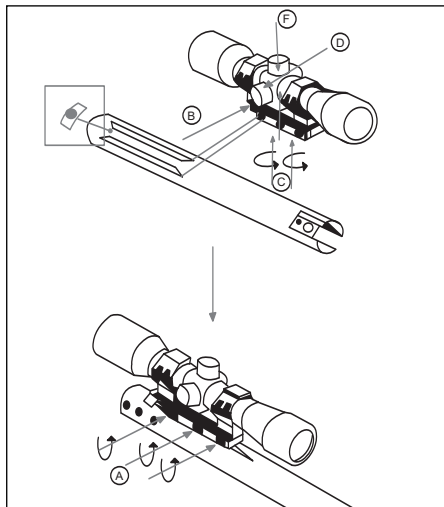
- 1. Point de mire
- 2. Bouche de canon
- 3. Canon
- 4. Hausse
- 5. Sécurité manuelle
- 6. Gâchette réglable
- 7. Vis réglable

- 8. Poignée
- 9. Crosse
- 10. Busc
- 11. Culasse
- 12. Butée viseur
- 13. Adaptateur de viseur
- 14. Bras levier d'armement

POSE DU VISEUR

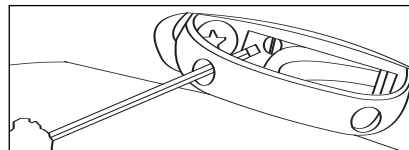
Pose et réglage du viseur 4x32 et sa monture sur le tube :

1. Desserrer les vis A.
2. Placer sur le rail du tube en faisant butée sur la petite plaque.
3. Serrer les vis A.
4. Mettre sur tir à l'aide de la roulette B et des vis de réglage horizontal D et vertical F.
5. Lâcher du tube l'ensemble viseur-monture et serrer les vis C pour fixer complètement le viseur et ensuite, refaire les étapes 2 et 3.
6. En cas de nouveau réglage du tir, n'utiliser que les vis de réglage D et F.



RÉGLAGE DE LA GÂCHETTE

La détente de certaines carabines Norica est munie d'une vis de réglage du premier parcours. Pour **RÉDUIRE** le parcours, faire tourner la vis dans le sens des aiguilles d'une montre. Pour **AUGMENTER** le parcours de la détente, faire tourner la vis dans le sens contraire des aiguilles d'une montre.



GRADUATION DE HAUSSE

Nos carabines sortent d'usine dûment réglées pour une distance de tir de 10 mètres. Quand le tireur souhaite utiliser d'autres distances de tir, il doit garder correctement la hausse de la façon suivante :

- Si le tir est bas, il faut monter la hausse en faisant tourner graduellement la vis d'élévation ou roue régulatrice dans le sens contraire des aiguilles d'une montre.



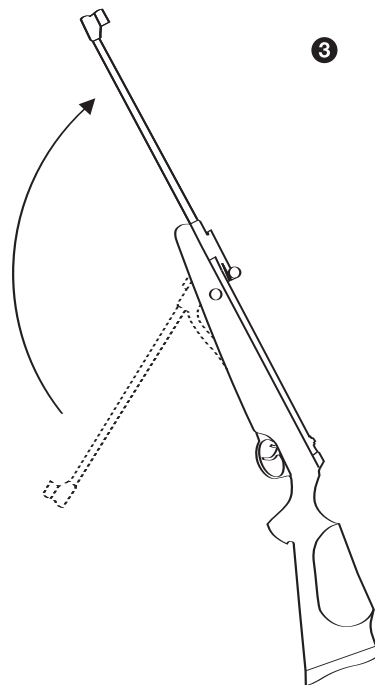
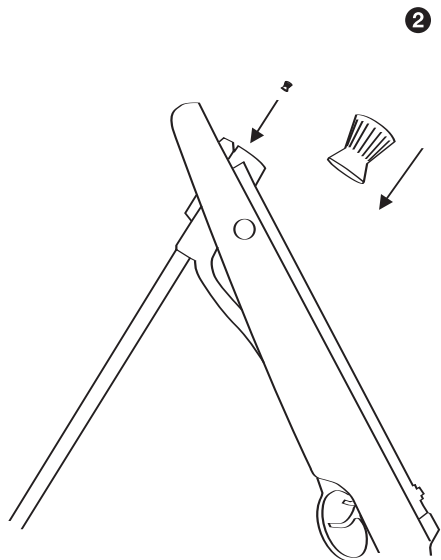
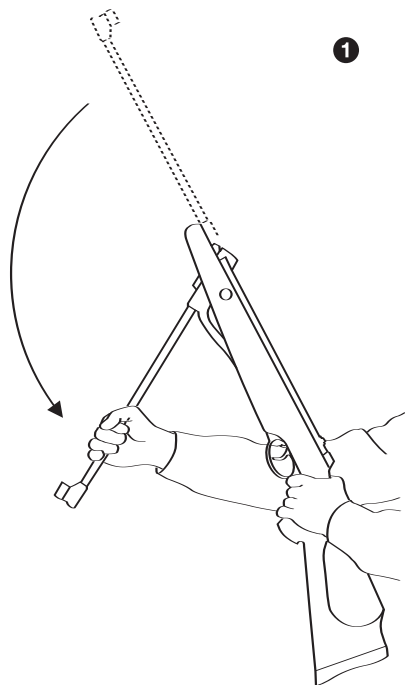
- Si le tir est haut, il faut baisser la hausse en faisant tourner graduellement la vis d'élévation ou roue régulatrice dans le sens des aiguilles d'une montre.

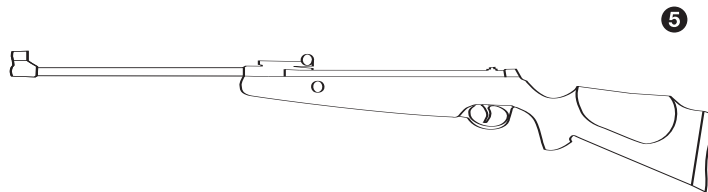
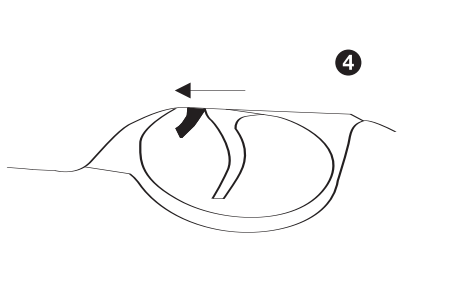
- Si le tir va à droite, il faut déplacer la visée de la hausse vers la gauche, en faisant tourner la vis de dérive ou roue régulatrice dans le sens contraire de celui des aiguilles d'une montre.

- Si le tir va gauche, il faut déplacer la visée de la hausse vers la droite, en faisant tourner la vis de dérive ou roue régulatrice dans le sens des aiguilles d'une montre.

MANIEMENT D'UNE CARABINE

DRAGON | DRAGON SPECIAL | DRAGON CAMO | DRAGON VERDE | MARVIC GOLD
MARVIC STYLE | SPORT | STORM | TITAN | KROND | 56 | MASSIMO | DREAM RIDER

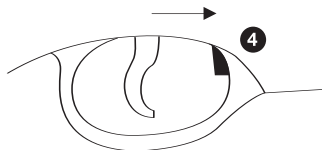
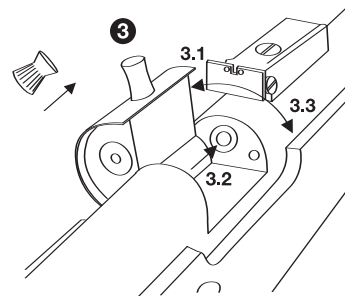
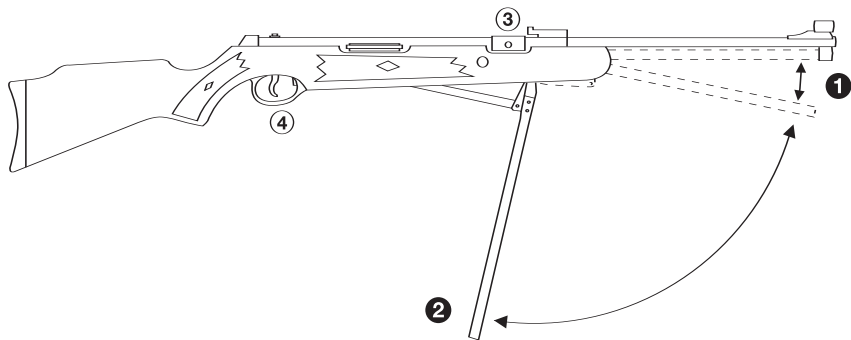




1. Charger la carabine en fixant la culasse d'une main et de l'autre, en faisant basculer le canon vers en bas jusqu'à sa position extrême.
2. Introduire la balle par l'arrière.
3. Remettre le canon dans sa position initiale "fermer la carabine".
4. Libérer la sûreté de la gâchette en la poussant vers l'avant.
5. Carabine en position de tir.

MANIEMENT D'UNE CARABINE

QUICK | DREAM HUNTER



- Lâcher le levier d'armement (1) et le faire basculer jusqu'à la position extrême (2). Carabine chargée.
- Remettre le levier d'armement (2) à sa position initiale (1). Carabine fermée.
- Ouvrir le verrou d'armement à l'aide du poussoir (3) jusqu'à le mettre en position verticale (3.1). Introduire la balle à l'arrière du canon (3.2) et fermer le verrou en le plaçant à sa première position (3.3).
- TRÈS IMPORTANT: libérer la sécurité du levier d'armement en appuyant (4) jusqu'à visualiser le point rouge (4.1).
- Libérer la sécurité de tir en appuyant (5) à fond. Carabine prête à tirer.

CONSEILS UTILES

Pour obtenir le meilleur rendement de la carabine et la maintenir en bon état de conservation, il est recommandé de suivre les instructions suivantes :

1. Nettoyer périodiquement l'âme du canon, en utilisant une baguette adaptée.
2. Nettoyer soigneusement la carabine quand elle aura été en contact avec des endroits poussiéreux.
3. La graisser périodiquement, surtout si elle est utilisée dans une atmosphère humide, en utilisant de l'huile spéciale antioxydante pour armes. Le graissage est obligatoire si la carabine va être inactive pendant longtemps. **Parties à graisser:**
 - Système de la gâchette
 - Système du verrou de boule du canon
 - Surfaces de frottement entre canon et tube
 - Parties métalliques extérieures
4. Ne jamais laisser la carabine comprimée quand on ne l'utilisera pas, pour éviter la perte de force du ressort de compression.
5. S'abstenir d'utiliser une munition différente de celle employée normalement pour le tir.

NORMES DE SÉCURITÉ

1. Ne pas porter, ni laisser, ni ranger la carabine chargée.
2. Ne viser personne, même en sachant parfaitement que la carabine est déchargée.
3. Maintenir le canon en direction du sol, tant lors du chargement que lors de la fermeture de la carabine.
4. Ne pas toucher à la gâchette quand le canon est en position abattue ou ouverte.










LÉGISLATION

On appliquera les normes en vigueur dans chaque pays. **IMPORTANT:** la vitesse (m/s) et l'énergie (joules) de nos carabines pourront subir une modification en vertu de la législation et de la réglementation en vigueur dans chaque pays.

GARANTIE NORICA

- Les produits NORICA ont une garantie de fabrication d'un an à partir de la date d'achat.
- Au cas où le produit aurait un défaut de fabrique, vous pouvez le retourner à notre distributeur ou point de vente, en spécifiant le défaut et en présentant le justificatif d'achat et tous les accessoires du produit.
- À partir de la remise du produit, le distributeur ou point de vente procédera à son envoi à NORICA pour sa réparation ou son remplacement, le cas échéant.
- La garantie perd sa validité en cas d'ouverture du produit, de dommages mécaniques pour usage incorrect, changements apportés au produit, réparation de ce dernier par des tiers, négligence et utilisation à des fins différentes de celles auxquelles il est destiné.
- Sont exclus de la garantie les dommages causés par des accidents ou des catastrophes naturelles comme les incendies, les inondations, les tremblements de terre, les actes de vandalisme ou le vol.

CARACTÉRISTIQUES GÉNÉRALES

	CARABINES / AIR COMPRIMÉ	POIDS (kg)	CALIBRE (mm)	LONG.TOTAL (mm)	LONG.CANON (mm)	VITESSE (m/s)
	CARABINE 56 CAL. 4,5m/m	2,3	4,5 (.177)	954	404	180
	CARABINE 56 CAL. 5,5m/m	2,3	5,5 (.22)	954	404	150
	CARABINE SPORT CAL. 4,5 m/m	2,6	4,5 (.177)	1035	454	190
	CARABINE SPORT CAL. 5,5 m/m	2,6	5,5 (.22)	1035	454	160
	CARABINE KRONO CAL. 4,5 m/m	2,8	4,5 (.177)	1080	454	195
	CARABINE KRONO CAL. 5,5 m/m	2,8	5,5 (.22)	1080	454	165
	CARABINE DRAGON CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	305
	CARABINE DRAGON CAL. 5,5 m/m	2,9	5,5 (.22)	1160	484	250
	CARABINE DRAGON SPECIAL CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	305
	CARABINE DRAGON SPECIAL CAL. 5,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	250
	CARABINE DRAGON CAMO CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	305
	CARABINE STORM CAL. 4,5 m/m	3,2	4,5 (.177)	1190	454	315
	CARABINE STORM CAL. 5,5 m/m	3,2	5,5 (.22)	1190	454	265
	CARABINE TITAN CAL. 4,5 m/m	2,54	4,5 (.177)	1050	454	190
	CARABINE TITAN CAL. 5,5 m/m	2,54	5,5 (.22)	1050	454	160
	CARABINE MARVIC-GOLD CAL. 4,5 m/m	3,3	4,5 (.177)	1175	484	305
	CARABINE MARVIC-GOLD CAL. 5,5 m/m	3,3	5,5 (.22)	1175	484	250
	CARABINE MARVIC-GOLD CAL. 6,35 m/m	3,3	6,35 (.25)	1175	484	185
	CARABINE MARVIC STYLE CAL. 4,5 m/m	3,57	4,5 (.177)	1175	484	305
	CARABINE QUICK CAL. 4,5 m/m	3,7	4,5 (.177)	1163	454	305
	CARABINE QUICK CAL. 5,5 m/m	3,7	5,5 (.22)	1163	454	250








CARACTÉRISTIQUES COMMUNES

- Canon strié, parfaitement calibré à l'intérieur et à l'extérieur par étirement à froid
- Le système de tir permet une articulation douce de la gâchette, aussi arrive-t-on aux deux temps caractéristiques du mouvement de cette dernière

ÉNERGIE (joule)	FINITION	EXTRAS
7,8	Culasse en bois de hêtre vaporisé	
7,8	Culasse en bois de hêtre vaporisé	
8,7	Culasse en bois de hêtre vaporisé	
8,7	Culasse en bois de hêtre vaporisé	
9,1	Culasse en bois de hêtre vaporisé	Piquage sur poignée et plaque de crosse en caoutchouc mou
9,1	Culasse en bois de hêtre vaporisé	Mêmes extras Krono 4,5
22,3	Culasse en fibre antichoc	Ambidextre, piquage sur poignée et devant, et plaque de crosse en caoutchouc alvéolée
22,3	Culasse en fibre antichoc	Mêmes extras Dragon 4,5
22,3	Culasse en fibre avec revêtement en bois	Extras Dragon + Canon avec bain de nickel liquide
22,3	Culasse en fibre avec revêtement en bois	Mêmes extras Dragon Special
22,3	Culasse en fibre avec revêtement de camouflage	Mêmes extras Dragon 4,5
23,8	Culasse en bois de hêtre vaporisé	Piquage sur poignée et devant avec détail de fleur de lys, plaque de crosse ventilée et manchon avec point de mire en fibre optique
23,8	Culasse en bois de hêtre vaporisé	Mêmes extras Storm 4,5
8,7	Culasse en fibre antichoc	Ambidextre, piquage sur poignée et devant, et plaque de crosse en caoutchouc alvéolée
8,7	Culasse en fibre antichoc	Mêmes extras Titan 4,5
22,3	Culasse en bois de hêtre vaporisé	Piquage sur poignée et plaque de crosse en caoutchouc mou
22,3	Culasse en bois de hêtre vaporisé	Mêmes extras Marvic Gold 4,5
22,3	Culasse en bois de hêtre vaporisé	Mêmes extras Marvic Gold 4,5
22,3	Culasse de compétition en hêtre laminé	Extras Marvic Gold 4,5 + Canon avec bain en nickel liquide
22,3	Culasse de compétition en hêtre vaporisé	Canon fixe et charge avant. Piquage sur poignée et plaque de crosse en caoutchouc mou
22,3	Culasse de compétition en hêtre vaporisé	Mêmes extras Quick 4,5

- Sûreté de tir, aussi bien avec le canon basculé qu'en position de tir
- Le système de sûreté de tir est actionné automatiquement lorsque le canon bascule jusqu'à sa position de charge
- Système de pointage en fibre optique. La hausse micrométrique est réglable dans le sens vertical et en dérive

CARACTÉRISTIQUES GÉNÉRALES

	CARABINES / AIR COMPRIMÉ	POIDS (kg)	CALIBRE (mm)	LONG.TOTAL (mm)	LONG.CANON (mm)	VITESSE (m/s)
	MASSIMO CAL. 4,5m/m	3,4	4,5 (.177)	1.195	454	305
	DREAM HUNTER CAL. 4,5m/m	3,2	4,5 (.177)	1.160	454	305
	DREAM HUNTER CAL. 5,5m/m	3,2	5,5 (.22)	1.160	454	250
	DREAM RIDER CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1.180	454	305
	DREAM RIDER CAL. 5,5 m/m	2,9	5,5 (.22)	1.180	454	250
	TRIBAL CAL. 4,5 m/m	3,3	4,5 (.177)	1.180	484	305
	TRIBAL CAL. 5,5 m/m	3,3	5,5 (.22)	1.180	484	250

CARACTÉRISTIQUES COMMUNES

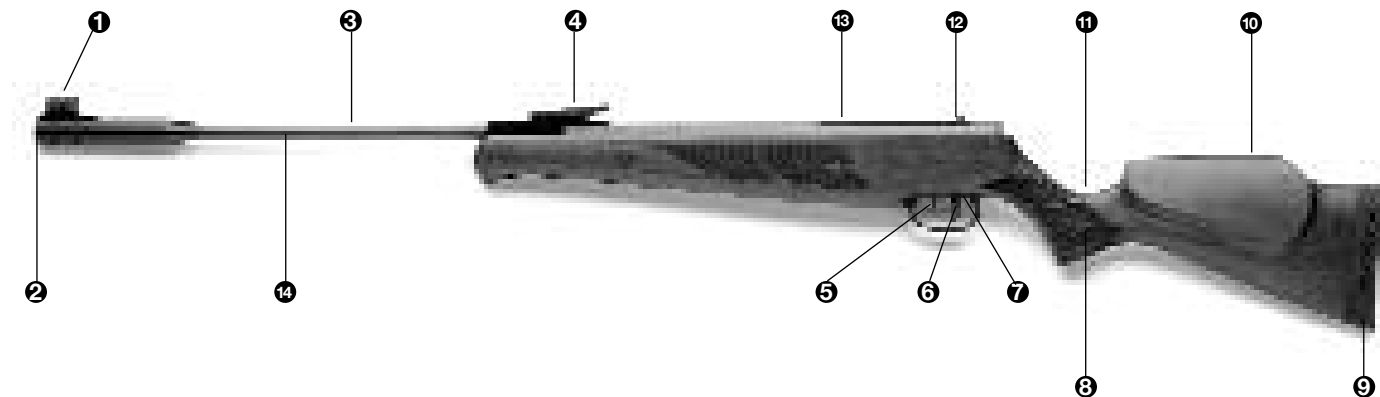
- Canon strié, parfaitement calibré à l'intérieur et à l'extérieur par étirement à froid
- Le système de tir permet une articulation douce de la gâchette, aussi arrive-t'on aux deux temps caractéristiques du mouvement de cette dernière

ÉNERGIE (joule)	FINITION	EXTRAS
22,3	Culasse en bois de hêtre vaporisé avec plaque en aluminium anodisé simulant une carabine semi-automatique	Piçûre sur la crosse et à l'avant, plaque de couche en caoutchouc ventilé housse de canon en fibre avec bande ventilée et visée en fibre optique
22,3	Culasse en fibre antichoc	Canon fixe et charge avant. Ambidextre, piçûre sur la crosse et à l'avant et plaque de couche en caoutchouc ventilé
22,3	Culasse en fibre antichoc	Mêmes extras Dream Hunter 4,5
22,3	Culasse en fibre antichoc	Ambidextre, piçûre sur crosse et à l'avant et plaque de couche en caoutchouc ventilé
22,3	Culasse en fibre antichoc	Mêmes extras Dream Rider 4,5
22,3	Culasse en bois de hêtre vaporisé	Ambidextre, piquage devant et plaque de crosse en caoutchouc alvéolée
22,3	Culasse en bois de hêtre vaporisé	Mêmes extras T 4,5

- Sûreté de tir, aussi bien avec le canon basculé qu'en position de tir
- Le système de sûreté de tir est actionné automatiquement lorsque le canon bascule jusqu'à sa position de charge
- Système de pointage en fibre optique. La hausse micrométrique est réglable dans le sens vertical et en dérive

PORTUGUÊS

PARTES DA CARABINA



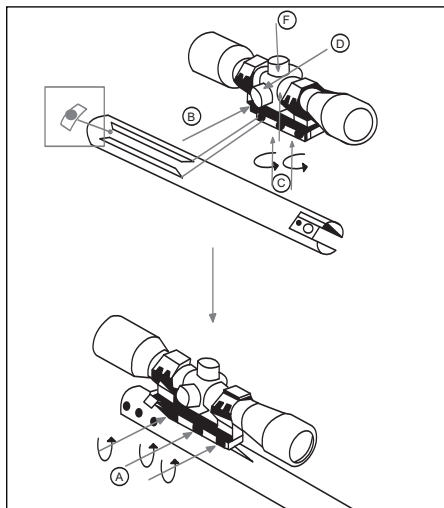
- 1. Ponto de mira
- 2. Boca do canhão
- 3. Canhão
- 4. Alça
- 5. Trava manual
- 6. Gatilho regulável
- 7. Parafuso regulável

- 8. Empunhadura
- 9. Engate
- 10. Cinto de balas
- 11. Culatra
- 12. Extremidade do visor
- 13. Adaptador do visor
- 14. Braço da alavanca de carga

COLOCAR O GATILHO

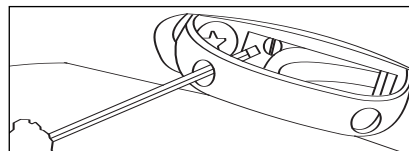
Para **colocar e regular** o visor 4 x 32 e armação no tubo:

1. Afrouxe os parafusos A.
2. Coloque sobre o trilho do tubo encostando na chapa.
3. Aperte os parafusos A.
4. Ponha em posição de tiro entre a roleta B e os parafusos reguláveis horizontal D e vertical F.
5. Solte do tubo o conjunto visor-armação e aperte os parafusos C para fixar completamente o visor e voltar a realizar as etapas 2 e 3 posteriormente.
6. Caso queira ajustar novamente o tiro, utilize apenas os parafusos reguláveis D e F.



REGULAR O GATILHO

O gatilho de algumas carabinas Norica possui um parafuso que regula o primeiro trajecto. Para **REDUZIR** o trajecto, gire o parafuso no sentido horário. Para **AUMENTAR** o trajecto do gatilho, gire o parafuso no sentido anti-horário.



REGULAR A ALÇA

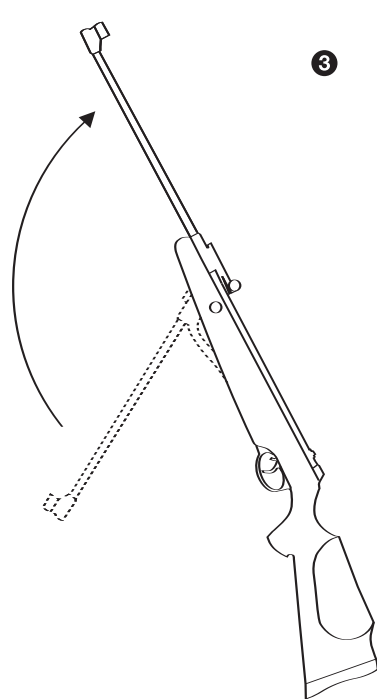
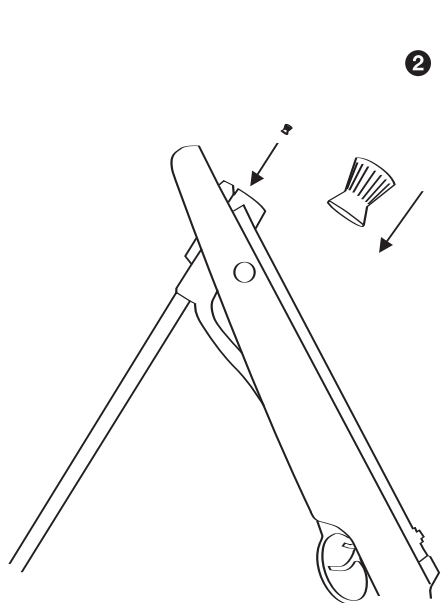
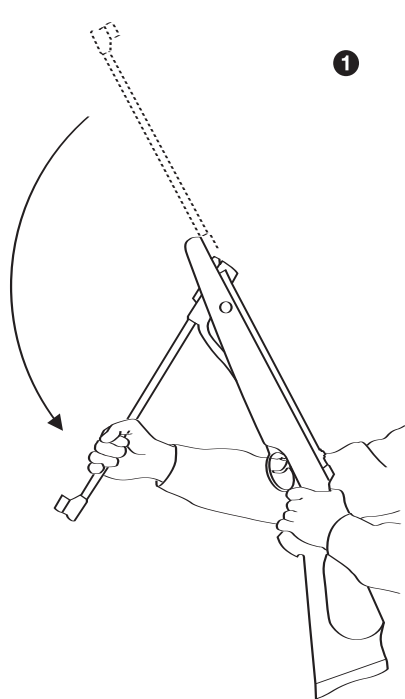
Nossas carabinas saem da fábrica devidamente reguladas para uma distância de tiro de 10 metros. Quando o atirador pretender utilizar outras distâncias de tiro, deve regular correctamente a alça da seguinte maneira:

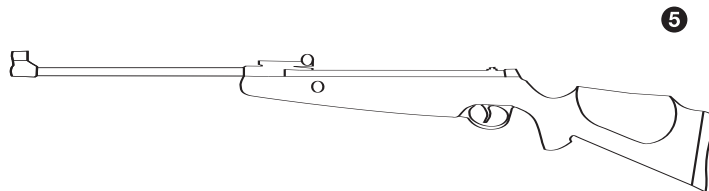
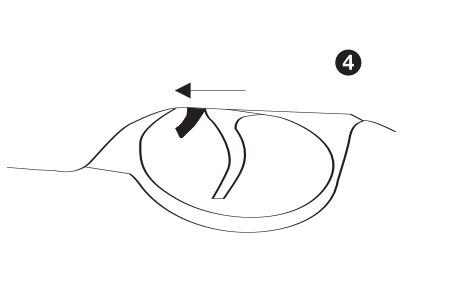


- Se for um tiro baixo, é preciso levantar a alça rodando gradualmente o parafuso ou a roda reguladora no sentido anti-horário.
- Se for um tiro alto, é preciso abaixar a alça rodando gradualmente o parafuso ou a roda reguladora no sentido horário.
- Se o tiro for para a direita, é preciso deslocar a fivela da alça para a esquerda, rodando o parafuso ou a roda reguladora no sentido anti-horário.
- Se o tiro for para a esquerda, é preciso deslocar a fivela da alça para a direita, rodando o parafuso ou a roda reguladora no sentido horário.

MANUSEAR A CARABINA

DRAGON | DRAGON SPECIAL | DRAGON CAMO | DRAGON VERDE | MARVIC GOLD
MARVIC STYLE | SPORT | STORM | TITAN | KROND | 56 | MASSIMO | DREAM RIDER

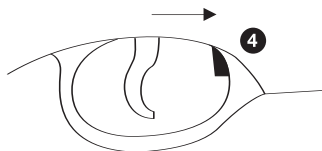
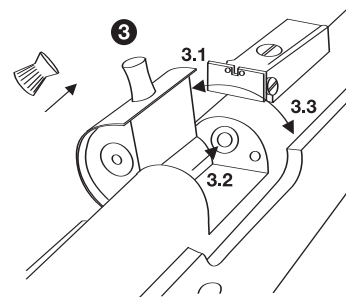
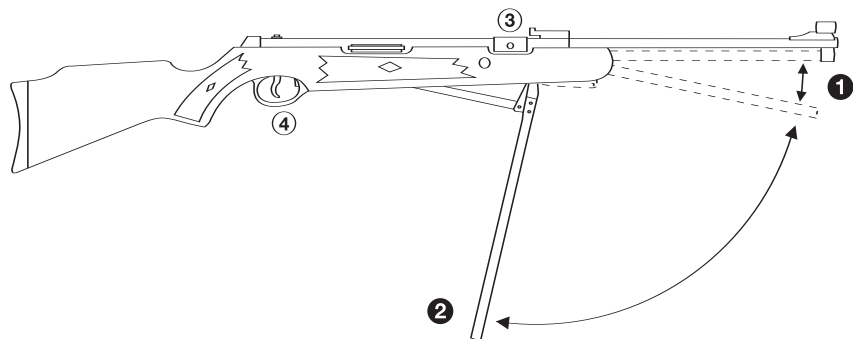




1. Carregue a carabina segurando a culatra com uma mão e inclinando ao máximo o canhão para baixo com a outra.
2. Introduza o balim na parte superior.
3. Coloque o canhão na posição original (fechar a carabina).
4. Liberte a trava do gatilho empurrando-a para frente.
5. Carabina em posição de tiro.

MANUSEAR A CARABINA

QUICK | DREAM HUNTER



- Solte a alavanca de carregamento (1) e levante até à posição máxima (2). Carabina carregada.
- Coloque a alavanca de carregamento (2) na posição original (1). Carabina fechada.
- Abra o suporte de carregamento do pulsador (3) até o colocar na vertical (3.1).
- Introduza o balim na parte posterior do canhão (3.2) e feche o suporte colocando-o na primeira posição (3.3).
- Liberte a trava do gatilho batendo (4) até o fundo. Carabina pronta para disparar.

CONSELHOS ÚTEIS

Para obter o maior rendimento da carabina e mantê-la em bom estado de conservação, proceda da seguinte forma:

1. Limpe regularmente a parte interna do canhão utilizando uma baqueta adequada.
2. Limpe cuidadosamente a carabina quando tiver entrado em contacto com superfícies empoeiradas.
3. Lubrifique periodicamente a carabina, principalmente se for utilizada em um ambiente húmido, com um óleo antioxidante especial para armas.
É obrigatório lubrificar a carabina se não for utilizada por longos períodos. **Partes que devem ser lubrificadas:**
 - Sistema do gatilho
 - Sistema do engate da bala do canhão
 - Superfícies de atrito entre canhão e tubo
 - Partes metálicas externas
4. Nunca deixe a carabina comprimida quando não for utilizá-la para evitar a perda da força da mola de compressão.
5. Não utilize outro tipo de munição diferente do empregado normalmente para o tiro.

NORMAS DE SEGURANÇA

1. Não leve, deixe ou guarde a carabina carregada.
2. Não a aponte para ninguém, mesmo sabendo que a carabina está descarregada.
3. Mantenha o canhão voltado para o chão quando for carregar ou fechar a carabina.
4. Não toque no gatilho quando o canhão estiver carregado ou aberto.












LEGISLAÇÃO

Serão aplicáveis as normas vigentes em cada país. **IMPORTANTE:** a velocidade (m/s) e a energia (joule) das nossas carabinas poderá ser modificada para atender às leis e normas vigentes em cada país.

GARANTIA NORICA

- Os produtos NORICA têm garantia de fábrica de 1 ano a partir da data de aquisição.
- Caso o produto tenha um defeito de fábrica, devolva-o a nosso distribuidor ou ponto de venda, especificando o problema e apresentando o comprovante de compra e todos os acessórios do produto.
- A partir do momento da entrega do produto, o distribuidor ou ponto de venda enviará o mesmo à NORICA para o seu conserto ou substituição, conforme necessário.
- A garantia não é mais válida no caso de abertura do produto, danos mecânicos causados por uso incorrecto, alterações no produto, conserto do mesmo por parte de terceiros, negligência e uso para fins diferentes dos quais está destinado.
- Estão fora da garantia os danos causados por acidentes ou desastres naturais, como incêndios, inundações, terremotos, vandalismo ou roubo.

CARACTERÍSTICAS GERAIS

	CARABINAS / AR COMPRIMIDO	PESO (kg)	CALIBRE (mm)	COMPR.TOTAL (mm)	COMPR.CANHÃO (mm)	VELOCIDADE (m/s)
	CARABINA 56 CAL. 4,5m/m	2,3	4,5 (.177)	954	404	180
	CARABINA 56 CAL. 5,5m/m	2,3	5,5 (.22)	954	404	150
	CARABINA SPORT CAL. 4,5 m/m	2,6	4,5 (.177)	1035	454	190
	CARABINA SPORT CAL. 5,5 m/m	2,6	5,5 (.22)	1035	454	160
	CARABINA KRONO CAL. 4,5 m/m	2,8	4,5 (.177)	1080	454	195
	CARABINA KRONO CAL. 5,5 m/m	2,8	5,5 (.22)	1080	454	165
	CARABINA DRAGON CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	305
	CARABINA DRAGON CAL. 5,5 m/m	2,9	5,5 (.22)	1160	484	250
	CARABINA DRAGON SPECIAL CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	305
	CARABINA DRAGON SPECIAL CAL. 5,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	250
	CARABINA DRAGON CAMO CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	305
	CARABINA STORM CAL. 4,5 m/m	3,2	4,5 (.177)	1190	454	315
	CARABINA STORM CAL. 5,5 m/m	3,2	5,5 (.22)	1190	454	265
	CARABINA TITAN CAL. 4,5 m/m	2,54	4,5 (.177)	1050	454	190
	CARABINA TITAN CAL. 5,5 m/m	2,54	5,5 (.22)	1050	454	160
	CARABINA MARVIC-GOLD CAL. 4,5 m/m	3,3	4,5 (.177)	1175	484	305
	CARABINA MARVIC-GOLD CAL. 5,5 m/m	3,3	5,5 (.22)	1175	484	250
	CARABINA MARVIC-GOLD CAL. 6,35 m/m	3,3	6,35 (.25)	1175	484	185
	CARABINA MARVIC STYLE CAL. 4,5 m/m	3,57	4,5 (.177)	1175	484	305
	CARABINA QUICK CAL. 4,5 m/m	3,7	4,5 (.177)	1163	454	305
	CARABINA QUICK CAL. 5,5 m/m	3,7	5,5 (.22)	1163	454	250

CARACTERÍSTICAS COMUNS

- Canhão estriado, perfeitamente calibrado interna e externamente por estiragem a frio
- O sistema de disparo permite uma suave articulação do gatilho, alcançando os dois tempos característicos no movimento do mesmo

ENERGIA (joule)	ACABAMENTO	EXTRAS
7,8	Culatra de madeira de haya vaporizada	
7,8	Culatra de madeira de haya vaporizada	
8,7	Culatra de madeira de haya vaporizada	
8,7	Culatra de madeira de haya vaporizada	
9,1	Culatra de madeira de haya vaporizada	Picadura en empuñadura y cantonera de goma blanda
9,1	Culatra de madeira de haya vaporizada	Mesmos extras Krono 4,5
22,3	Culatra de fibra anti-choque	Ambidiestra, picadura en empuñadura y delantera, y cantonera de goma ventilada
22,3	Culatra de fibra anti-choque	Mesmos extras Dragon 4,5
22,3	Culatra de fibra com recobrimento de madeira	Extras Dragon+Cañón bañado en níquel químico
22,3	Culatra de fibra com recobrimento de madeira	Mesmos extras Dragon 4,5
22,3	Culatra de fibra com recobrimento de camuflagem	Mesmos extras Dragon 4,5
23,8	Culatra de madeira de haya vaporizada	Apoio na empunhadura e parte dianteira com detalhe de flor de lis, cantonera de goma ventilada e embocadura com ponto de mira de fibra óptica
23,8	Culatra de madeira de haya vaporizada	Mesmos extras da Storm 4,5
8,7	Culatra de fibra anti-choque	Ambidestra, apoio na empunhadura e na parte dianteira e canto de borracha ventilada
8,7	Culatra de fibra anti-choque	Mesmos extras da Titán 4,5
22,3	Culatra de madeira de haya vaporizada	Picadura en empuñadura e na parte dianteira e cantonera de goma blanda
22,3	Culatra de madeira de haya vaporizada	Mesmos extras Marvic Gold 4,5
22,3	Culatra de madeira de haya vaporizada	Mesmos extras Marvic Gold 4,5
22,3	Culatra de competição de haya vaporizada	Extras Marvic Gold 4,5+Cañón bañado en níquel químico
22,3	Culatra de competição de haya vaporizada	Cañón fijo y carga delantera. Picadura en empuñadura y cantonera de goma blanda
22,3	Culatra de competição de haya vaporizada	Mesmos extras Quick 4,5

- Trava do gatilho, tanto com o canhão inclinado como em posição de tiro
- O sistema de trava do gatilho é accionado automaticamente ao levantar o canhão até a posição de carregamento
- Sistema de pontaria de fibra óptica. A alça micrométrica é regulável na horizontal e na vertical

CARACTERÍSTICAS GERAIS

	CARABINAS / AR COMPRIMIDO	PESO (kg)	CALIBRE (mm)	COMPR.TOTAL (mm)	COMPR.CANHÃO (mm)	VELOCIDADE (m/s)
	MASSIMO CAL. 4,5m/m	3,4	4,5 (.177)	1.195	454	305
	DREAM HUNTER CAL. 4,5m/m	3,2	4,5 (.177)	1.160	454	305
	DREAM HUNTER CAL. 5,5m/m	3,2	5,5 (.22)	1.160	454	250
	DREAM RIDER CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1.180	454	305
	DREAM RIDER CAL. 5,5 m/m	2,9	5,5 (.22)	1.180	454	250
	TRIBAL CAL. 4,5 m/m	3,3	4,5 (.177)	1.180	484	305
	TRIBAL CAL. 5,5 m/m	3,3	5,5 (.22)	1.180	484	250

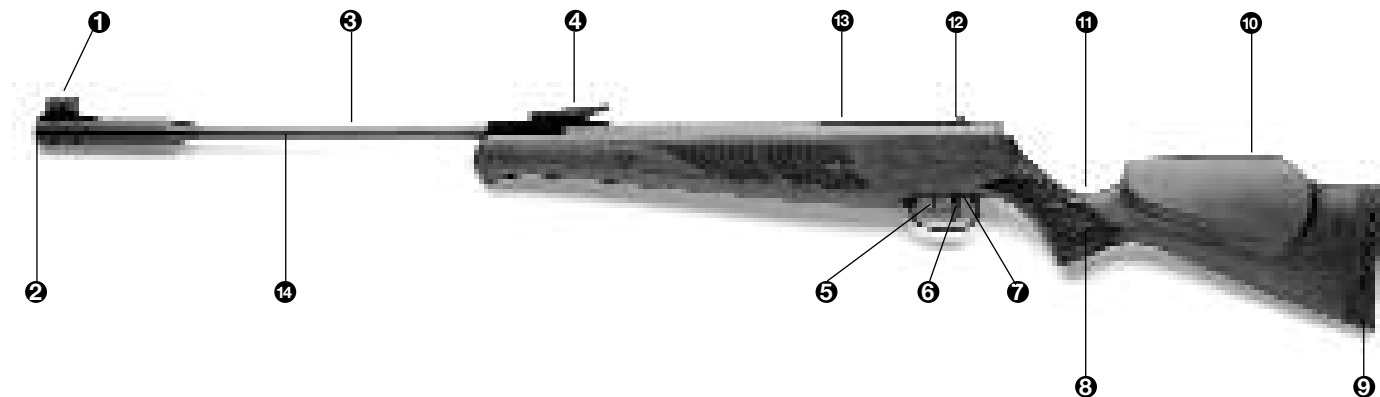
CARACTERÍSTICAS COMUNS

- Canhão estriado, perfeitamente calibrado interna e externamente por estiragem a frio
- O sistema de disparo permite uma suave articulação do gatilho, alcançando os dois tempos característicos no movimento do mesmo

ENERGIA (joule)	ACABAMENTO	EXTRAS
22,3	Culatra de Madeira de Faia vaporizada com platina de alumínio anodizado simulando espingarda semi-automática	Serrilhado na empunhadura e no fuste, chapa de couce de borracha ventilada, resguardo para o cano em fibra com banda ventilada e ponto de mira de fibra óptica
22,3	Culatra de fibra anti-choque	Cano fixo e carregamento pela boca. Ambidestra, serrilhado na empunhadura e no fuste e chapa de couce de borracha ventilada
22,3	Culatra de fibra anti-choque	Mesmos extras Dream Hunter 4,5
22,3	Culatra de fibra anti-choque	Ambidestra, serrilhado na empunhadura e no fuste e chapa de couce de borracha ventilada
22,3	Culatra de fibra anti-choque	Mesmos extras Dream Rider 4,5
22,3	Culatra de madeira de haya vaporizada	Ambidestra, picadura en delantera, y cantonera de goma ventilada
22,3	Culatra de madeira de haya vaporizada	Mesmos extras Tribal 4,5

- Trava do gatilho, tanto com o canhão inclinado como em posição de tiro
- O sistema de trava do gatilho é accionado automaticamente ao levantar o canhão até a posição de carregamento
- Sistema de pontaria de fibra óptica. A alça micrométrica é regulável na horizontal e na vertical

COMPONENTI DI UNA CARABINA



1. Punto di mira.

2. Bocca della canna

3. Canna

4. Alzo

5. Sicura manuale

6. Grilletto regolabile

7. Vite regolabile

8. Impugnatura

9. Calciolo

10. Fusto

11. Culatta

12. Cima del mirino

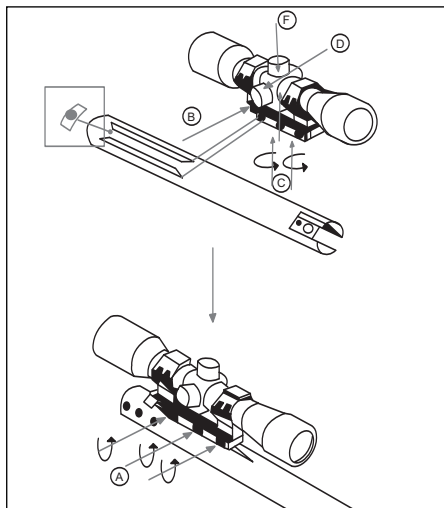
13. Adattatore del mirino

14. Braccio leva di caricamento

COLLOCAZIONE DEL GRILLETTO

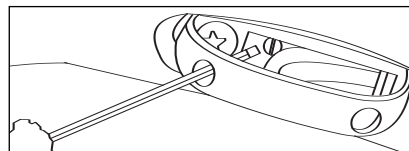
Collocazione e Regolazione del mirino 4x32 e della sua montatura sul tubo:

1. Allentare le viti A.
2. Collocare lungo il tubo, facendo leva sulla placchetta.
3. Stringere le viti A.
4. Mettere in tiro mediante la rotella B e le viti regolatrici orizzontale D e verticale F.
5. Scollegare dal tubo l'insieme mirino-montatura e stringere le viti C per fissare completamente il mirino ed in seguito realizzare nuovamente i passaggi 2° e 3°.
6. Se si desidera regolare nuovamente il tiro, utilizzare solo le viti regolatrici D ed F.



REGOLAZIONE DEL GRILLETTO

Il grilletto di alcune delle Carabine Norica è provvisto di una vite regolatrice della prima corsa. Per **RIDURRE** la corsa, girare la vite in senso orario. Per **AUMENTARE** la corsa del grilletto, girare la vite in senso antiorario.



GRADUAZIONE DELL'ALZO

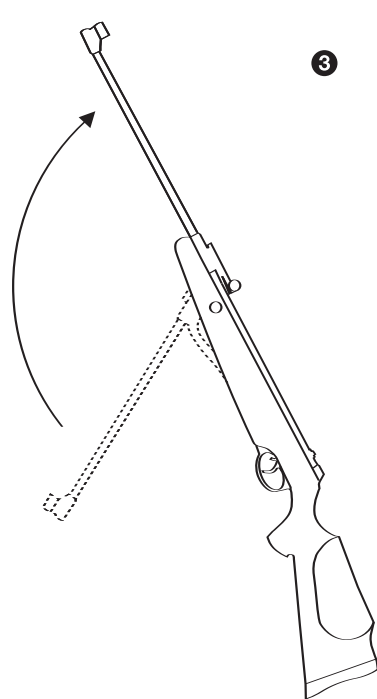
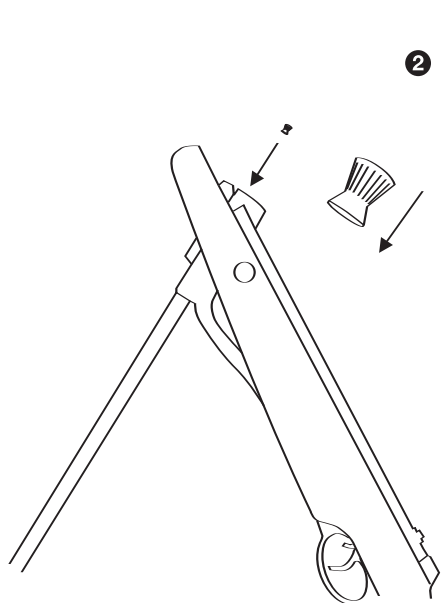
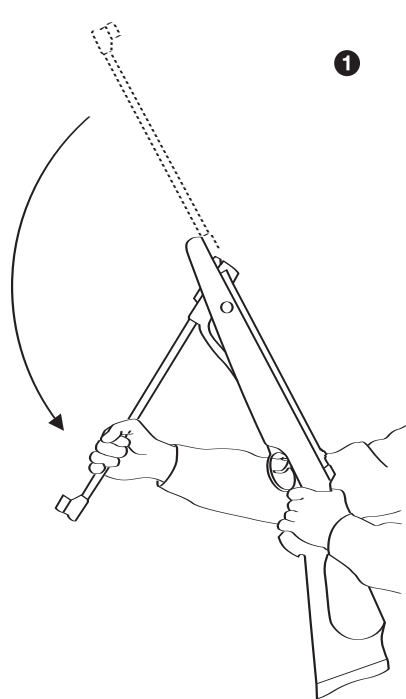
Le nostre carabine escono dalla fabbrica regolate correttamente per una distanza di tiro di 10 metri. Quando il tiratore desidera utilizzare altre distanze di tiro, dovrà mantenere correttamente l'alzo nella seguente maniera:

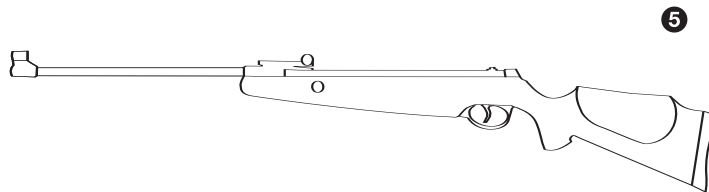
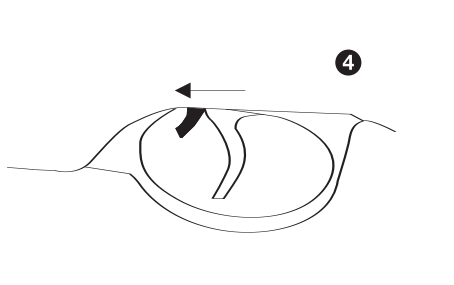


- Se il tiro è basso, si deve sollevare l'alzo girando gradualmente la vite o la ruota regolatrice in senso antiorario.
- Se il tiro è alto, si deve abbassare l'alzo girando gradualmente la vite o la ruota regolatrice in senso orario.
- Se il tiro va verso destra, si deve spostare la visuale dell'alzo verso sinistra girando gradualmente la vite o la ruota regolatrice in senso antiorario.
- Se il tiro va verso sinistra, si deve spostare la visuale dell'alzo verso destra girando gradualmente la vite o la ruota regolatrice in senso orario.

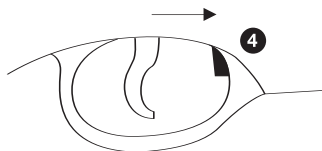
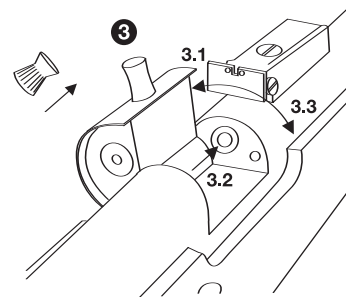
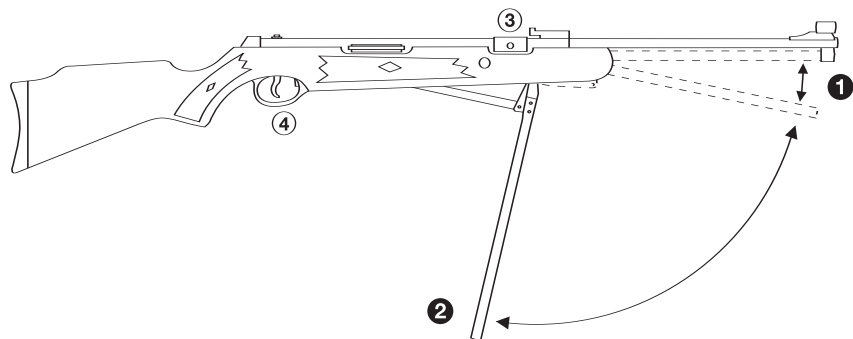
UTILIZZO DI UNA CARABINA

DRAGON | DRAGON SPECIAL | DRAGON CAMO | DRAGON VERDE | MARVIC GOLD
MARVIC STYLE | SPORT | STORM | TITAN | KROND | 56 | MASSIMO | DREAM RIDER





1. Caricare la carabina sostenendo la culatta con una mano e facendo basculare la canna verso il basso con l'altra mano, fino a raggiungere la posizione estrema.
2. Introdurre il pallino nella parte posteriore.
3. Riportare la canna nella posizione iniziale (chiudere la carabina).
4. Aprire la sicura del grilletto spingendola in avanti.
5. Carabina in posizione di tiro.



- Rilasciare la leva di caricamento (1) e fare oscillare fino a raggiungere la posizione massima (2). Carabina carica.
- Riportare la leva di caricamento (2) nella posizione iniziale (1). Carabina chiusa.
- Aprire l'asta di caricamento con il pulsante (3) fino a collocarla in posizione verticale (3.1).
- Introdurre il pallino nella parte posteriore della canna (3.2) e chiudere l'asta riportandola nella posizione iniziale (3.3).
- Aprire la sicura di tiro premendo (4) fino in fondo. Carabina pronta per sparare.

CONSIGLI UTILI

Per ottenere la massima resa dalla carabina e conservarla in buono stato, si consiglia di eseguire le seguenti azioni:

1. Pulire di tanto in tanto l'anima della canna, utilizzando una bacchetta adeguata.
2. Pulire attentamente la carabina quando è stata in zone polverose.
3. Ingrassare periodicamente la stessa, soprattutto se la si utilizza in un ambiente umido, utilizzando un olio speciale antiossidante per armi.
È obbligatorio ingrassarla se la carabina rimarrà inutilizzata per un lungo periodo di tempo. **Parti da ingrassare:**
 - Sistema del grilletto
 - Sistema di aggancio della palla della canna
 - Superfici di contatto fra la canna ed il tubo
 - Parti metalliche esterne
5. Non usare munizioni diverse da quelle utilizzate normalmente per il tiro.

NORME DI SICUREZZA

1. Non trasportare, né lasciare incustodita, né conservare la carabina carica.
2. Non puntare verso nessuno, anche se si è sicuri che la carabina sia scarica.
3. Mantenere la canna girata verso terra, sia quando la si carica che quando si chiude la carabina.
4. Non toccare il grilletto quando la canna è in posizione di chiusura o di apertura.












LEGISLAZIONE

Si seguiranno le norme in vigore in ogni paese. **IMPORTANTE:** la velocità (m/s) e l'energia (joules) delle nostre carabine potrebbero essere modificate in adempimento alla legislazione ed alla normativa in vigore in ogni paese.

GARANZIA NORICA

- I prodotti NORICA possiedono una garanzia di fabbrica di 1 anno a partire dalla data di acquisto.
- Se il prodotto presenta un difetto di fabbrica, lo si può restituire al nostro distributore o nel punto vendita, indicando tale difetto e presentando la ricevuta d'acquisto e tutti gli accessori del prodotto.
- A partire dalla consegna del prodotto, il distributore o punto vendita lo riconsegnerà alla NORICA per procedere alla riparazione o per sostituirlo, se necessario.
- La garanzia perde la sua validità nel caso dell'apertura del prodotto, di danni meccanici causati da un utilizzo scorretto, di modifiche nel prodotto, della riparazione dello stesso da parte di terzi, di negligenza o utilizzo dello stesso con fini diversi da quelli per i quali è preposto.
- Sono esclusi dalla garanzia i danni causati da incidenti o catastrofi naturali quali incendi, inondazioni, terremoti, atti di vandalismo o furto.

CARATTERISTICHE GENERALI

	CARABINE / ARIA COMPRESSA	PESO (kg)	CALIBRO (mm)	LUNG. TOTALE (mm)	LUNG. CANNA (mm)	VELOCITÀ (m/s)
	CARABINA 56 CAL. 4,5m/m	2,3	4,5 (.177)	954	404	175
	CARABINA 56 CAL. 5,5m/m	2,3	5,5 (.22)	954	404	150
	CARABINA SPORT CAL. 4,5 m/m	2,6	4,5 (.177)	1035	454	175
	CARABINA SPORT CAL. 5,5 m/m	2,6	5,5 (.22)	1035	454	160
	CARABINA KRONO CAL. 4,5 m/m	2,8	4,5 (.177)	1080	454	175
	CARABINA KRONO CAL. 5,5 m/m	2,8	5,5 (.22)	1080	454	165
	CARABINA DRAGON CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	175
	CARABINA DRAGON CAL. 5,5 m/m	2,9	5,5 (.22)	1160	484	175
	CARABINA DRAGON SPECIAL CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	175
	CARABINA DRAGON SPECIAL CAL. 5,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	175
	CARABINA DRAGON CAMO CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1160	484	175
	CARABINA STORM CAL. 4,5 m/m	3,2	4,5 (.177)	1190	454	175
	CARABINA STORM CAL. 5,5 m/m	3,2	5,5 (.22)	1190	454	175
	CARABINA TITAN CAL. 4,5 m/m	2,54	4,5 (.177)	1050	454	175
	CARABINA TITAN CAL. 5,5 m/m	2,54	5,5 (.22)	1050	454	160
	CARABINA MARVIC-GOLD CAL. 4,5 m/m	3,3	4,5 (.177)	1175	484	175
	CARABINA MARVIC-GOLD CAL. 5,5 m/m	3,3	5,5 (.22)	1175	484	175
	CARABINA MARVIC-GOLD CAL. 6,35 m/m	3,3	6,35 (.25)	1175	484	185
	CARABINA MARVIC STYLE CAL. 4,5 m/m	3,57	4,5 (.177)	1175	484	175
	CARABINA QUICK CAL. 4,5 m/m	3,7	4,5 (.177)	1163	454	175
	CARABINA QUICK CAL. 5,5 m/m	3,7	5,5 (.22)	1163	454	175








CARATTERISTICHE COMUNI

- Canna rigata, perfettamente calibrata all'interno ed all'esterno criogenicamente
- Il sistema di tiro consente un'articolazione leggera del grilletto, permettendo così i due tempi caratteristici nel movimento dello stesso

ENERGIA (joule)	RIFINITURA	OPTIONAL
7,8	Culatta in legno di faggio vaporizzato	
7,8	Culatta in legno di faggio vaporizzato	
8,7	Culatta in legno di faggio vaporizzato	
8,7	Culatta in legno di faggio vaporizzato	
9,1	Culatta in legno di faggio vaporizzato	Impugnatura vaiolata e cantonale in gomma morbida
9,1	Culatta in legno di faggio vaporizzato	Stessi optional della Krono 4,5
22,3	Culatta in fibra antiurto	Ambidestra, impugnatura vaiolata e calciolo e cantonale in gomma ventilata
22,3	Culatta in fibra antiurto	Stessi optional della Dragon 4,5
22,3	Culatta in fibra con rivestimento in legno	Optional Dragon+canna rivestita in nichel liquido
22,3	Culatta in fibra con rivestimento in legno	Stessi optional della Dragon Special
22,3	Culatta in fibra con rivestimento mimetico	Stessi optional della Dragon 4,5
23,8	Culatta in legno di faggio vaporizzato	Impugnatura vaiolata e calciolo con decorazione di fiori di giglio, cantonale in gomma ventilata e bindella con mirino in fibra ottica
23,8	Culatta in legno di faggio vaporizzato	Stessi optional della Storm 4,5
8,7	Culatta in fibra antiurto	Ambidestra,impugnatura vaiolata e calciolo e cantonale in gomma ventilata
8,7	Culatta in fibra antiurto	Stessi optional della Titán 4,5
22,3	Culatta in legno di faggio vaporizzato	Impugnatura vaiolata e cantonale in gomma morbida
22,3	Culatta in legno di faggio vaporizzato	Stessi optional della Marvic Gold 4,5
22,3	Culatta in legno di faggio vaporizzato	Stessi optional della Marvic Gold 4,5
22,3	Culatta da competizione in faggio vaporizzato	Optional Marvic Gold 4,5+canna rivestita in nichel liquido
22,3	Culatta da competizione in faggio vaporizzato	Canna fissa e caricamento anteriore.Impugnatura vaiolata e cantonale in gomma morbida
22,3	Culatta da competizione in faggio vaporizzato	Stessi optional della Quick 4,5

- Sicura di sparo, sia con canna basculante che in posizione di tiro
- Il sistema di sicurezza dello sparo si aziona automaticamente quando si fa basculare la canna fino alla posizione di caricamento
- Sistema di mira in fibra ottica. L'alzo micrometrico è regolabile verticalmente ed orizzontalmente

CARATTERISTICHE GENERALI

	CARABINE / ARIA COMPRESSA	PESO (kg)	CALIBRO (mm)	LUNG. TOTALE (mm)	LUNG. CANNA (mm)	VELOCITÀ (m/s)
	MASSIMO CAL. 4,5m/m	3,4	4,5 (.177)	1.195	454	305
	DREAM HUNTER CAL. 4,5m/m	3,2	4,5 (.177)	1.160	454	305
	DREAM HUNTER CAL. 5,5m/m	3,2	5,5 (.22)	1.160	454	250
	DREAM RIDER CAL. 4,5 m/m	2,9	4,5 (.177)	1.180	454	305
	DREAM RIDER CAL. 5,5 m/m	2,9	5,5 (.22)	1.180	454	250
	TRIBAL CAL. 4,5 m/m	3,3	4,5 (.177)	1.180	484	305
	TRIBAL CAL. 5,5 m/m	3,3	5,5 (.22)	1.180	484	250

CARATTERISTICHE COMUNI

- Canna rigata, perfettamente calibrata all'interno ed all'esterno criogenicamente
- Il sistema di tiro consente un'articolazione leggera del grilletto, permettendo così i due tempi caratteristici nel movimento dello stesso

ENERGIA (joule)	RIFINITURA	OPTIONAL
22,3	Calcio in Legno di Faggio vaporizzato con piastra d'alluminio anodizzato, che simula fucile semiautomatico	Forature in impugnatura e parte anteriore, angolare in gomma ventilata, fondina canna di fibra con banda ventilata e punto di mira in fibra ottica
22,3	Culatta in fibra antiurto	Canna fissa e carica anteriore. Ambidestro, forature in impugnatura e parte anteriore e angolare in gomma ventilata
22,3	Culatta in fibra antiurto	Stessi optional della Dream Hunter 4,5
22,3	Culatta in fibra antiurto	Ambidestro, forature in impugnatura e parte anteriore e angolare in gomma ventilata
22,3	Culatta in fibra antiurto	Stessi optional della Dream Fider 4,5
22,3	Culatta in legno di faggio vaporizzato	Ambidestra, impugnatura calcio e cantonale in gomma ventilata
22,3	Culatta in legno di faggio vaporizzato	Stessi optional della Tribal 4,5

- Sicura di sparo, sia con canna basculante che in posizione di tiro
- Il sistema di sicurezza dello sparo si aziona automaticamente quando si fa basculare la canna fino alla posizione di caricamento
- Sistema di mira in fibra ottica. L'alzo micrometrico è regolabile verticalmente ed orizzontalmente

DESPIECES DE UNA CARABINA

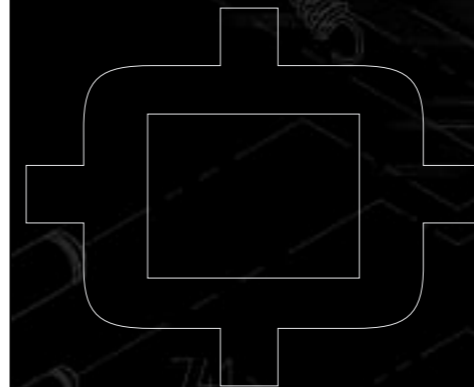
EXPLOSIVE VIEWS OF AIR RIFLE

ÜBERSICHT EINES ZERLEGTEN KARABINERS

ÉCLATÉ D'UNE CARABINE

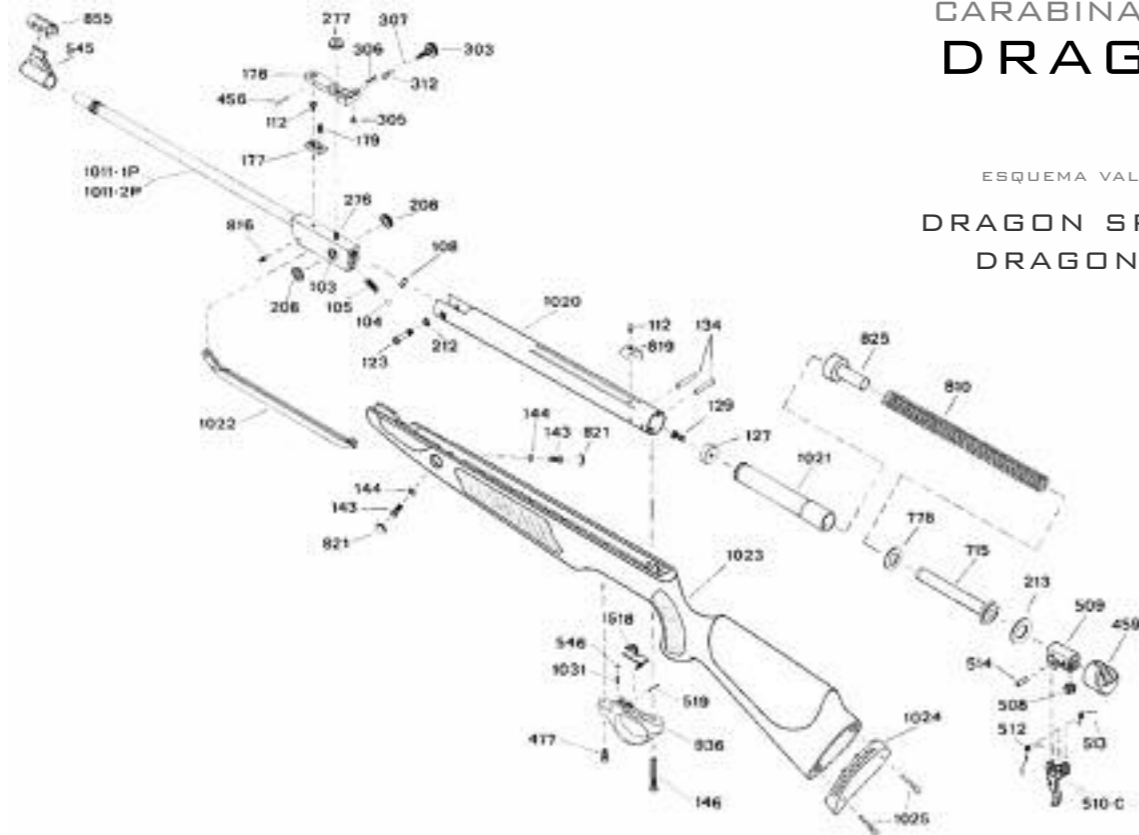
ESQUEMAS EM PERSPECTIVA DAS PEÇAS DE UMA CARABINA

DISEGNO ESPLOSO DI UNA CARABINA



CARABINA MOD. DRAGON

ESQUEMA VALIDO PARA:
DRAGON SPECIAL
DRAGON CAMO



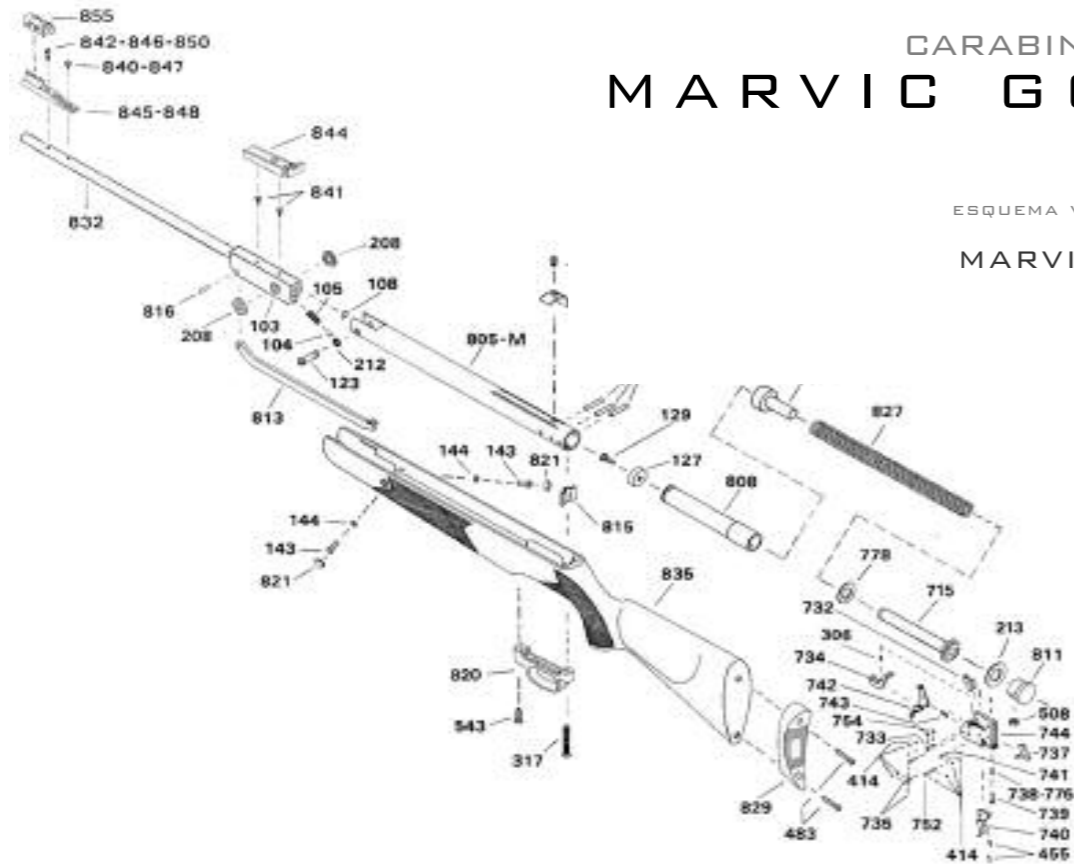
- 103 Casquillo de fijación
- 104 Pestillo móvil
- 105 Muelle del pestillo
- 108 Anillo tórico
- 112 Tornillo de fijación del alza (2)
- 123 Tornillo de la bisagra
- 127 Junta de cierre del vástago
- 129 Tornillo de la junta
- 134 Pasador de la cubierta del disparador (2)
- 143 Tornillo lateral (2)
- 144 Arandela lateral (2)
- 146 Tornillo del arco
- 177 Base del alza
- 178 Cuerpo del alza
- 179 Muelle del alza
- 208 Arandela de la bisagra (2)
- 212 Arandela de frenado del tornillo de la bisagra
- 213 Arandela de la guía del muelle real
- 276 Espárrago del alza
- 277 Tuerca reguladora del alza

- 303 Rueda selectora del alza
- 305 Tornillo de fijación de la rueda selectora
- 306 Muelle de la rueda selectora
- 307 Bola del alza
- 312 Visual del alza fibra óptica
- 345 Alza fibra óptica completa
- 456 Pasador del alza
- 459 Tapón del tubo
- 477 Tirafondo del arco guardamonte
- 508 Tuerca de fijación del tornillo del arco guardamonte
- 509 Cubierta del disparador
- 510-C Conjunto del enganche del disparador
- 512 Muelle del disparador
- 513 Muelle del enganche
- 514 Pasador del disparador
- 515 Conjunto del disparador
- 518 Seguro
- 519 Pasador del seguro
- 545 Punto de mira fibra óptica

- 546 Bola del seguro
- 715 Guía del muelle real
- 778 Arandela anterior de la guía del muelle real
- 810 Muelle real
- 816 Pasador de la palanca
- 819 Tope del visor
- 821 Tapón lateral (2)
- 825 Suplemento del vástago
- 855 Cubierta del punto de mira
- 927 Conjunto del arco guardamonte – seguro
- 936 Arco guardamonte
- 1011-1P Conjunto del cañón cal. 4,5
- 1011-2P Conjunto del cañón cal. 5,5
- 1020-P Conjunto del tubo de compresión
- 1021 Conjunto del vástago
- 1022 Palanca de compresión
- 1023 Culata de fibra antichoque
- 1024 Cantonera
- 1025 Tirafondo de la cantonera (2)
- 1031 Muelle del seguro

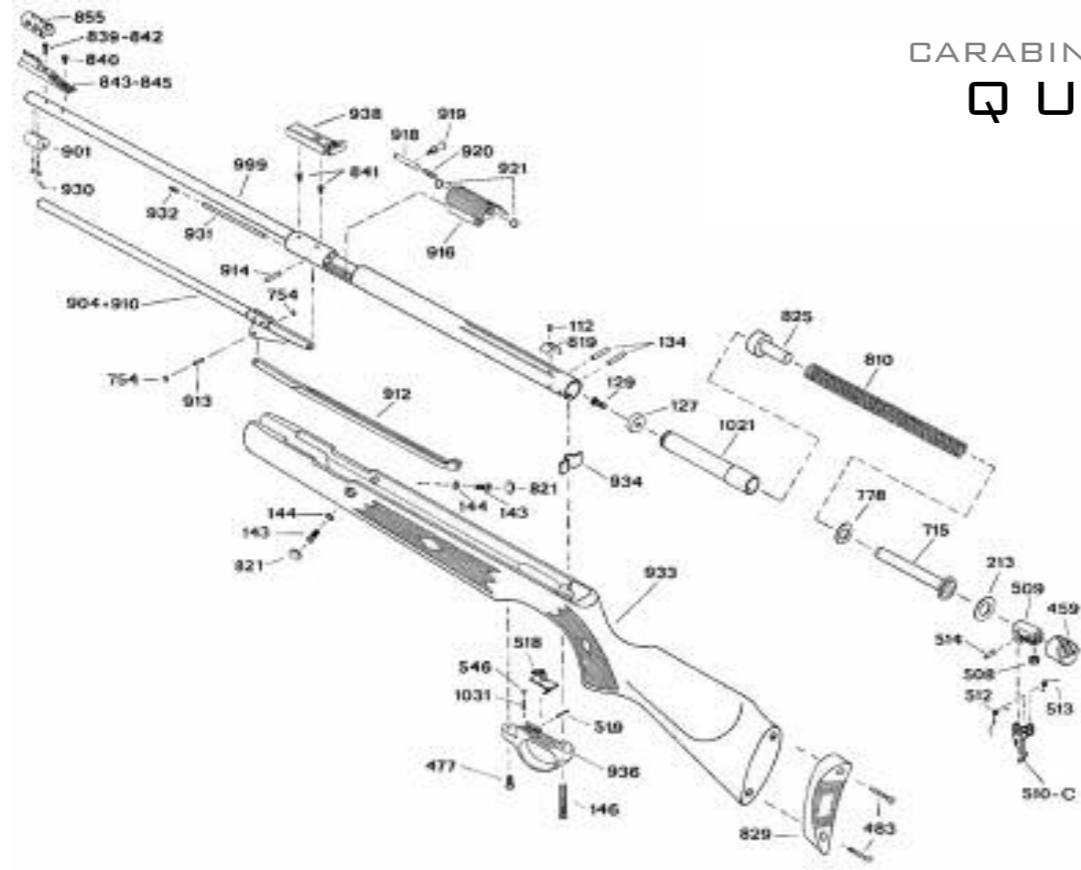
CARABINA MOD. MARVIC GOLD

ESQUEMA VALIDO PARA:
MARVIC STYLE



- | | | |
|--|--|---|
| 103 Casquillo de fijación | 543 Tirafondo del arco | 813 Palanca de compresión |
| 104 Pestillo móvil | 715 Guía del muelle real | 815 Refuerzo de la culata |
| 105 Muelle del pestillo móvil | 732 Enganche del vástago | 816 Pasador de la palanca |
| 108 Anillo tórico | 733 Pasador del enganche del vástago | 819 Tope del visor |
| 112 Tornillo de sujeción del tope del visor | 734 Enganche del articulador | 820 Arco guardamonte |
| 123 Tornillo de la bisagra | 735 Pasador del enganche articulador y articulador (2) | 821 Tapón lateral |
| 127 Junta de cierre del vástago | 737 Articulador del disparador | 825 Suplemento del vástago |
| 129 Tornillo de la junta | 738 Muelle del articulador | 827 Muelle real |
| 134 Pasador de la cubierta disparador y tapón del tubo (3) | 739 Tornillo regulador del muelle del articulador | 829 Cantonera |
| 143 Tornillo lateral (2) | 740 Disparador | 832 Conjunto del cañón |
| 144 Arandela lateral (2) | 741 Pasador del seguro | 835 Culata |
| 208 Arandela de la bisagra (2) | 742 Seguro | 840 Tornillo trasero del punto de mira cal. 4,5 y 5,5 |
| 212 Arandela de frenado del tornillo de la bisagra | 743 Muelle del seguro | 841 Tornillo de fijación del alza (2) |
| 213 Arandela de la guía del muelle real | 744 Cubierta del disparador | 842 Tornillo delantero del punto de mira cal. 4,5 |
| 306 Muelle del enganche del vástago y del enganche articulador | 745 Conjunto del disparador | 844 Alza fibra óptica |
| 317 Tornillo del arco | 752 Pasador del disparador | 845 Punto de mira fibra óptica cal. 4,5 |
| 414 Arandela elástica del conjunto disparador (8) | 754 Arandela elástica del enganche del vástago (2) | 846 Tornillo delantero del punto de mira cal. 6,35 |
| 455 Tornillo regulador del disparador (2) | 776 Muelle guía del muelle articulador | 847 Tornillo trasero del punto de mira cal. 6,35 |
| 483 Tirafondo de la cantonera (2) | 778 Arandela anterior de la guía del muelle real | 848 Punto de mira fibra óptica cal. 5,5 y 6,35 |
| 508 Tuerca de fijación posterior | 805-M Conjunto tubo de compresión | 850 Tornillo delantero del punto de mira cal. 5,5 |
| | 808 Conjunto vástago | 855 Cubierta del punto de mira |
| | 811 Tapón del tubo | |

CARABINA MOD. QUICK

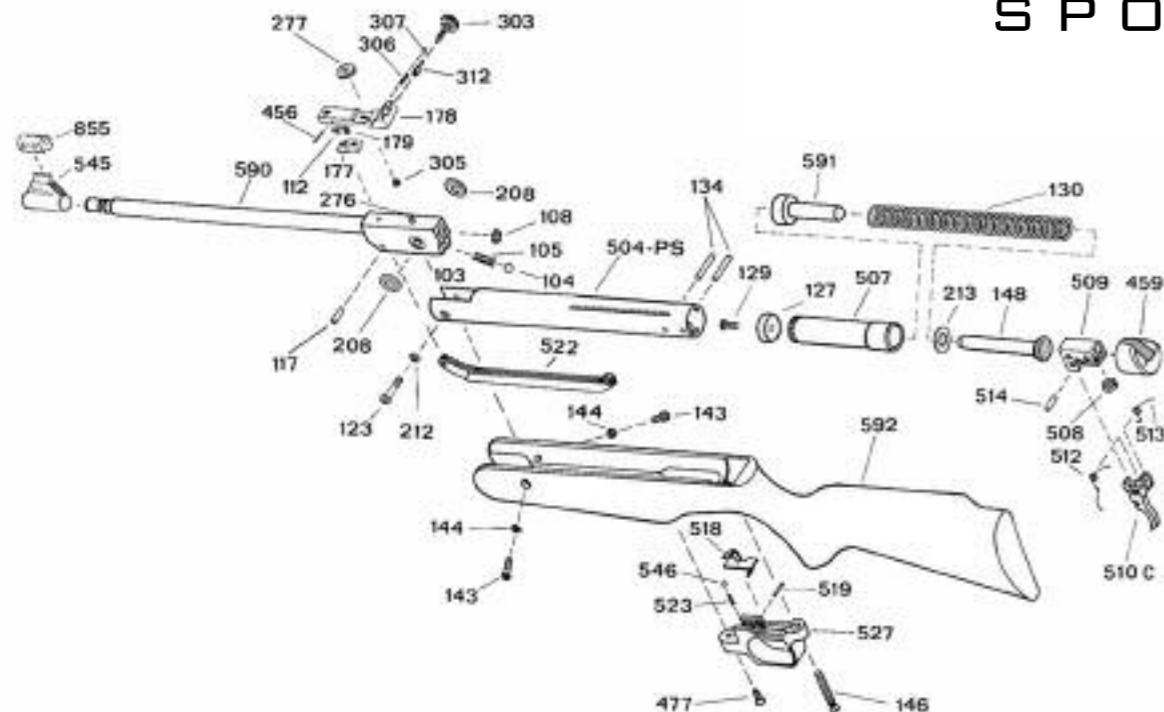


- 112 Tornillo de sujeción del tope del visor
- 127 Junta de cierre del vástago
- 129 Tornillo de la junta
- 134 Pasador de la cubierta del disparador (2)
- 143 Tornillo lateral (2)
- 144 Arandela lateral (2)
- 146 Tornillo del arco guardamonte
- 213 Arandela de la guía del muelle real
- 459 Tapón del tubo
- 477 Tirafondo del arco guardamonte
- 483 Tirafondo de la cantonera (2)
- 508 Tuerca de fijación del tornillo del arco guardamonte
- 509 Cubierta del disparador
- 510-C Conjunto del enganche del disparador
- 512 Muelle del disparador
- 513 Muelle del enganche
- 514 Pasador del disparador
- 515 Conjunto del brazo palanca
- 518 Seguro

- 519 Pasador del seguro
- 546 Bola del seguro
- 715 Guía del muelle real
- 754 Arandela elástica N5 del pasador de la palanca (2)
- 778 Arandela anterior de la guía del muelle real
- 810 Muelle real
- 819 Tope del visor
- 821 Tapón lateral (2)
- 825 Suplemento del vástago
- 829 Cantonera
- 839 Tornillo delantero del punto de mira cal. 4,5
- 840 Tornillo trasero del punto de mira cal. 4,5 y 5,5
- 841 Tornillo de fijación del alza (2)
- 842 Tornillo delantero del punto de mira cal. 5,5
- 843 Punto de mira de fibra óptica cal. 4,5
- 845 Punto de mira de fibra óptica cal. 5,5
- 855 Cubierta del punto de mira
- 901 Enganche del brazo palanca
- 904 + 910 Conjunto pitón y brazo de la palanca

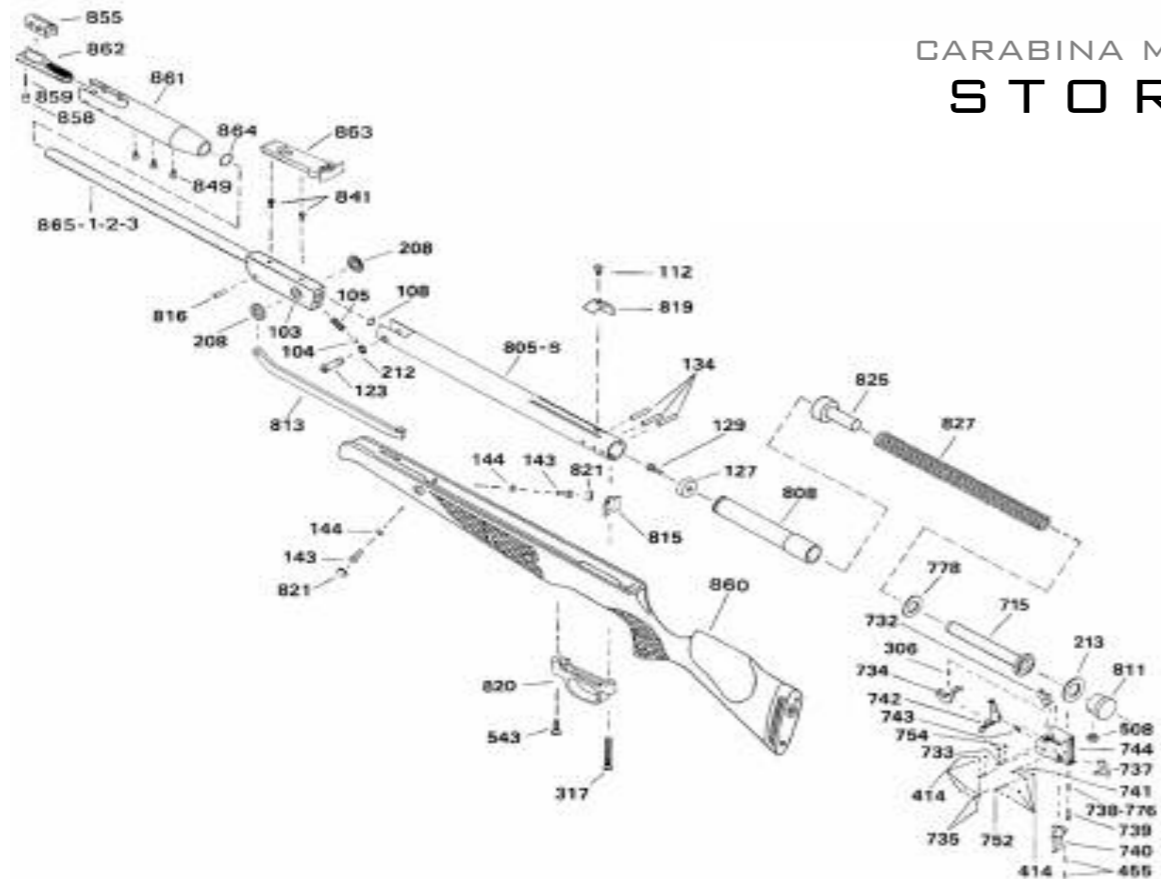
- 912 Palanca de compresión
- 913 Pasador de la palanca
- 914 Pasador del articulador
- 916 Palomilla
- 917 Conjunto palomilla
- 918 Enganche de la palomilla
- 919 Pulsador de la palomilla
- 920 Muelle de la palomilla
- 921 Juntas tóricas (2)
- 927 Conjunto del arco guardamonte – seguro
- 930 Tornillo del enganche brazo palanca (2)
- 931 Pasador guía de la palomilla
- 932 Tornillo prisionero del pasador guía
- 933 Culata
- 934 Refuerzo de la culata
- 936 Arco guardamonte
- 938 Conjunto alza fibra óptica
- 999 Conjunto cañón y tubo
- 1021 Conjunto del vástago
- 1031 Muelle del seguro

CARABINA MOD.
S P O R T



- | | | |
|---|--|--|
| 103 Casquillo de fijación | 208 Arandela de la bisagra (2) | 509 Cubierta del disparador |
| 104 Pestillo móvil | 212 Arandela de frenado del tornillo bisagra | 510-C Conjunto del enganche del disparador |
| 105 Muelle del pestillo móvil | 213 Arandela de la guía del muelle real | 512 Muelle del disparador |
| 108 Anillo tórico | 276 Espárrago del alza | 513 Muelle del enganche |
| 112 Tornillo de fijación del alza | 277 Tuerca reguladora del alza | 514 Pasador del disparador |
| 117 Pasador de la palanca | 303 Conjunto de la rueda selectora del alza | 515 Conjunto del disparador |
| 123 Tornillo de la bisagra | 305 Tornillo de fijación de la rueda selectora | 518 Seguro |
| 127 Junta de cierre del vástago | 306 Muelle de la rueda selectora | 519 Pasador del seguro |
| 129 Tornillo de la junta | 307 Bola del alza | 522 Palanca de compresión |
| 130 Muelle real | 312 Visual del alza fibra óptica | 523 Muelle del seguro |
| 134 Pasador de la cubierta del disparador (2) | 345 Alza fibra óptica completa | 527 Arco guardamonte |
| 143 Tornillo lateral (2) | 456 Pasador del alza | 538 Conjunto del arco guardamonte – seguro |
| 144 Arandela lateral (2) | 459 Tapón del tubo | 545 Punto de mira fibra óptica |
| 146 Tornillo del arco | 477 Tirafondo del arco guardamonte | 546 Bola del seguro |
| 148 Guía del muelle real | 504-PS Conjunto tubo de compresión | 590 Conjunto del cañón |
| 177 Base del alza | 507 Conjunto del vástago | 591 Suplemento del vástago |
| 178 Cuerpo del alza | 508 Tuerca de fijación del tornillo del arco guardamonte | 592 Culata |
| 179 Muelle del alza | | 855 Cubierta del punto de mira |

CARABINA MOD. STORM

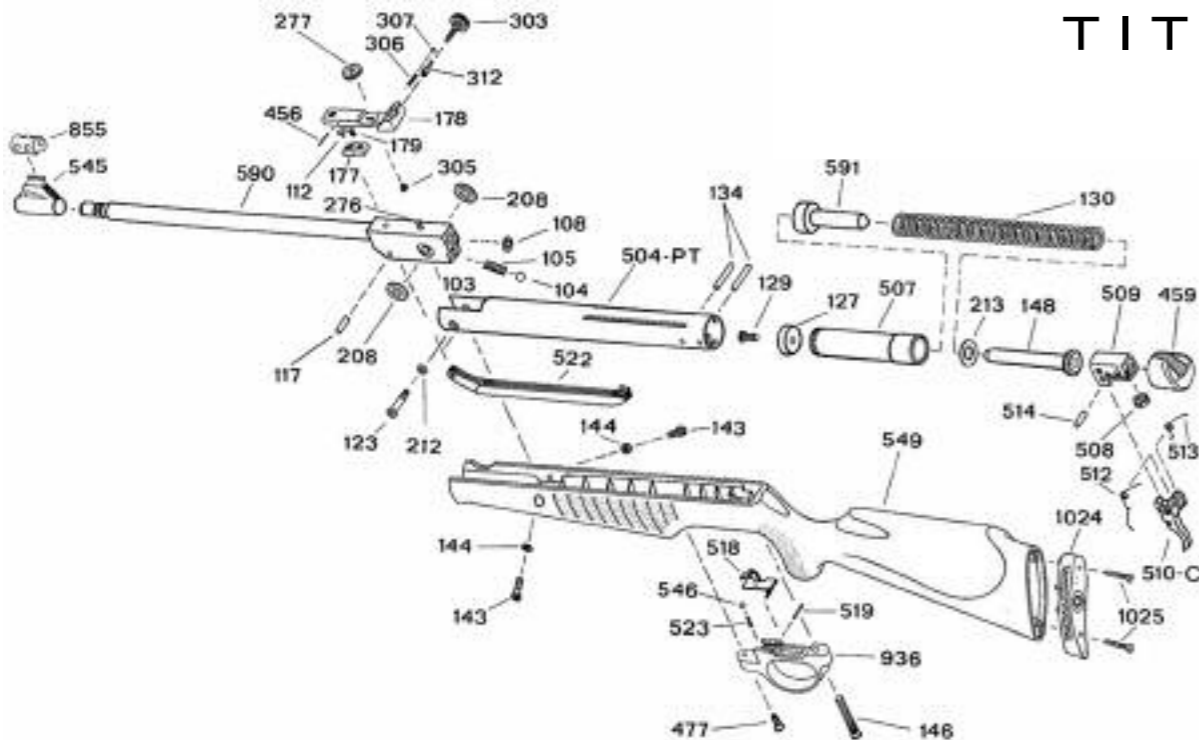


- 103 Casquillo de fijación
- 104 Pestillo móvil
- 105 Muelle del pestillo móvil
- 108 Anillo tórico
- 112 Tornillo de sujeción del tope del visor
- 123 Tornillo de la bisagra
- 127 Junta de cierre del vástago
- 129 Tornillo de la junta
- 134 Pasador de la cubierta disparador y tapón del tubo (3)
- 143 Tornillo lateral (2)
- 144 Arandela lateral (2)
- 208 Arandela de la bisagra (2)
- 212 Arandela de frenado del tornillo de la bisagra
- 213 Arandela de la guía del muelle real
- 306 Muelle del enganche del vástago y del enganche articulador
- 317 Tornillo del arco
- 414 Arandela elástica del conjunto disparador (8)
- 455 Tornillo regulador del disparador (2)
- 508 Tuerca de fijación posterior

- 543 Tirafondo del arco
- 715 Guía del muelle real
- 732 Enganche del vástago
- 733 Pasador del enganche del vástago
- 734 Enganche del articulador
- 735 Pasador del enganche articulador y articulador (2)
- 737 Articulador del disparador
- 738 Muelle del articulador
- 739 Tornillo regulador del muelle del articulador
- 740 Disparador
- 741 Pasador del seguro
- 742 Seguro
- 743 Muelle del seguro
- 744 Cubierta del disparador
- 745 Conjunto del disparador
- 752 Pasador del disparador
- 754 Arandela elástica del enganche del vástago (2)
- 776 Muelle guía del muelle articulador
- 778 Arandela anterior de la guía del muelle real
- 805-S Conjunto tubo de compresión
- 808 Conjunto vástago

- 811 Tapón del tubo
- 813 Palanca de compresión
- 815 Refuerzo de la culata
- 816 Pasador de la palanca
- 819 Tope del visor
- 820 Arco guardamonte
- 821 Tapón lateral
- 825 Suplemento del vástago
- 827 Muelle real
- 841 Tornillo de fijación del alza (2)
- 849 Tornillo de la bocacha STORM (3)
- 855 Cubierta del punto de mira
- 858 Pitón de anclaje del punto de mira
- 859 Muelle del pitón
- 860 Culata
- 861 Bocacha STORM
- 862 Punto de mira
- 863 Alza fibra óptica
- 864 Junta de la bocacha
- 865-1-2-3 Conjunto del cañón 4,5, 5,5 y 6,35

CARABINA MOD. TITAN

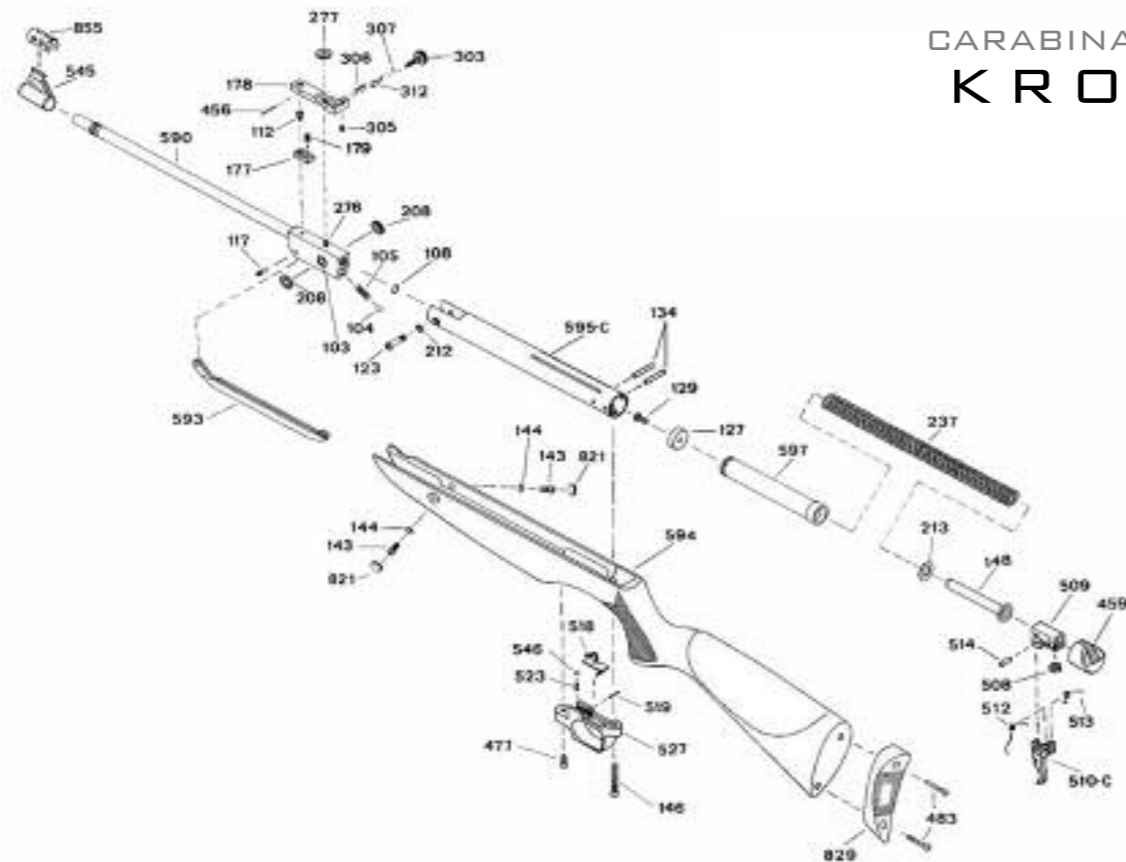


103 Casquillo de fijación
 104 Pestillo móvil
 105 Muelle del pestillo móvil
 108 Anillo tórico
 112 Tornillo de fijación del alza
 117 Pasador de la palanca
 123 Tornillo de la bisagra
 127 Junta de cierre del vástago
 129 Tornillo de la junta
 130 Muelle real
 134 Pasador de la cubierta del disparador (2)
 143 Tornillo lateral (2)
 144 Arandela lateral (2)
 146 Tornillo del arco
 148 Guía del muelle real
 177 Base del alza
 178 Cuerpo del alza
 179 Muelle del alza
 208 Arandela de la bisagra (2)
 212 Arandela de frenado del tornillo bisagra
 213 Arandela de la guía del muelle real
 276 Espárrago del alza
 277 Tuerca reguladora del alza
 303 Conjunto de la rueda selectora del alza
 305 Tornillo de fijación de la rueda selectora
 306 Muelle de la rueda selectora
 312 Visual del alza fibra óptica
 345 Alza fibra óptica completa
 456 Pasador del alza
 459 Tapón del tubo
 477 Tira fonda del arco guardamonte
 497 Conjunto del arco guardamonte – seguro
 507 Conjunto del vástago
 508 Tuerca de fijación del tornillo del arco guardamonte
 509 Cubierta del disparador
 510-C Conjunto del enganche del disparador
 512 Muelle del disparador
 513 Muelle del enganche
 514 Pasador del disparador
 515 Conjunto del disparador
 518 Seguro
 519 Pasador del seguro
 522 Palanca de compresión
 523 Muelle del seguro
 545 Punto de mira fibra óptica
 546 Bola del seguro
 549 Culata
 590 Conjunto del cañón
 591 Suplemento del vástago
 855 Cubierta del punto de mira

103 Casquillo de fijación
 104 Pestillo móvil
 105 Muelle del pestillo móvil
 108 Anillo tórico
 112 Tornillo de fijación del alza
 117 Pasador de la palanca
 123 Tornillo de la bisagra
 127 Junta de cierre del vástago
 129 Tornillo de la junta
 130 Muelle real
 134 Pasador de la cubierta del disparador (2)
 143 Tornillo lateral (2)
 144 Arandela lateral (2)
 146 Tornillo del arco
 148 Guía del muelle real
 177 Base del alza
 178 Cuerpo del alza
 179 Muelle del alza
 208 Arandela de la bisagra (2)
 212 Arandela de frenado del tornillo bisagra
 213 Arandela de la guía del muelle real
 276 Espárrago del alza
 277 Tuerca reguladora del alza
 303 Conjunto de la rueda selectora del alza
 305 Tornillo de fijación de la rueda selectora
 306 Muelle de la rueda selectora
 312 Visual del alza fibra óptica
 345 Alza fibra óptica completa
 456 Pasador del alza
 459 Tapón del tubo
 477 Tira fonda del arco guardamonte
 497 Conjunto del arco guardamonte – seguro
 507 Conjunto del vástago
 508 Tuerca de fijación del tornillo del arco guardamonte
 509 Cubierta del disparador
 510-C Conjunto del enganche del disparador
 512 Muelle del disparador
 513 Muelle del enganche
 514 Pasador del disparador
 515 Conjunto del disparador
 518 Seguro
 519 Pasador del seguro
 522 Palanca de compresión
 523 Muelle del seguro
 545 Punto de mira fibra óptica
 546 Bola del seguro
 549 Culata
 590 Conjunto del cañón
 591 Suplemento del vástago
 855 Cubierta del punto de mira

512 Muelle del disparador
 513 Muelle del enganche
 514 Pasador del disparador
 515 Conjunto del disparador
 518 Seguro
 519 Pasador del seguro
 522 Palanca de compresión
 523 Muelle del seguro
 545 Punto de mira fibra óptica
 546 Bola del seguro
 549 Culata
 590 Conjunto del cañón
 591 Suplemento del vástago
 855 Cubierta del punto de mira
 927 Conjunto del arco guardamonte – seguro
 936 Arco guardamonte
 1024 Cantonera
 1025 Tira fonda de la cantonera (2)

CARABINA MOD. KRONO

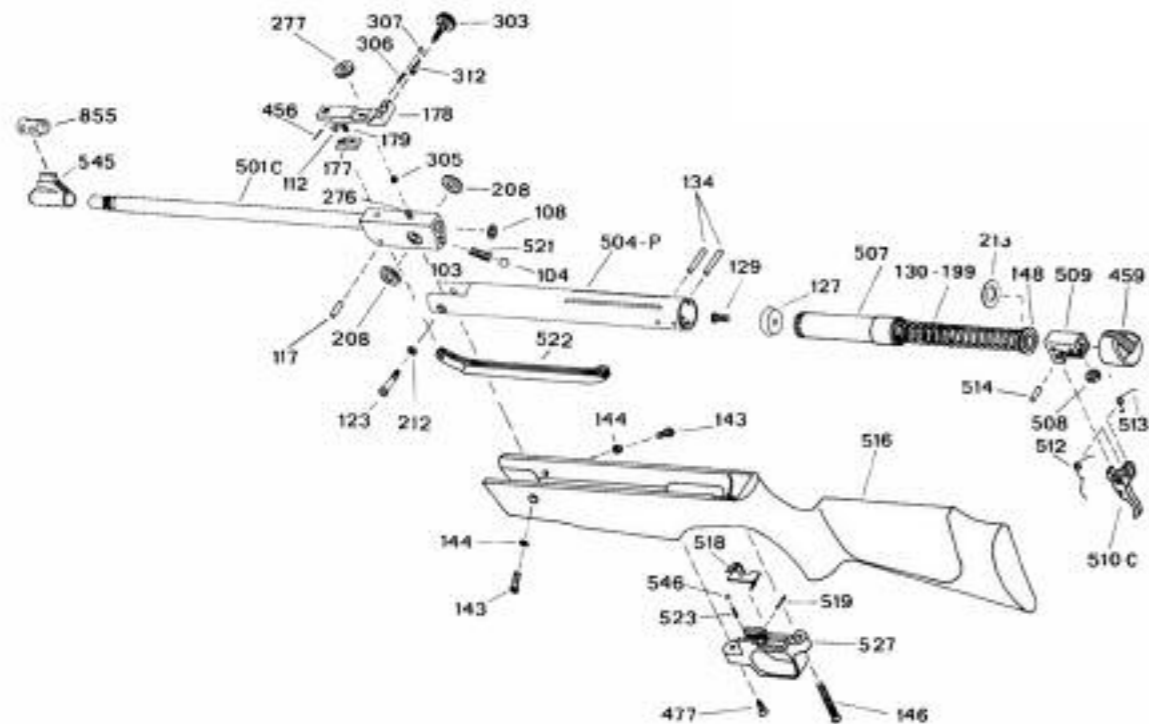


103 Casquillo de fijación
104 Pestillo móvil
105 Muelle del pestillo
108 Anillo tórico
112 Tornillo de fijación del alza
117 Pasador de la palanca
123 Tornillo de la bisagra
127 Junta de cierre del vástago
129 Tornillo de la junta
134 Pasador de la cubierta del disparador (2)
143 Tornillo lateral (2)
144 Arandela lateral (2)
146 Tornillo del arco
148 Guía del muelle real
177 Base del alza
178 Cuerpo del alza
179 Muelle del alza
208 Arandela de la bisagra (2)
212 Arandela de frenado del tornillo bisagra
213 Arandela de la guía del muelle real

237 Muelle real
276 Espárrago del alza
277 Tuerca reguladora del alza
303 Conjunto de la rueda selectora del alza
305 Tornillo de fijación de la rueda selectora
306 Muelle de la rueda selectora
307 Bola del alza
312 Visual del alza fibra óptica
345 Alza fibra óptica completa
456 Pasador del alza
459 Tapón del tubo
477 Tirafondo del arco guardamonte
483 Tirafondo de la cantonera (2)
508 Tuerca de fijación del tornillo del arco guardamonte
509 Cubierta del disparador
510-C Conjunto del enganche del disparador
512 Muelle del disparador
513 Muelle del enganche
514 Pasador del disparador

515 Conjunto del disparador
518 Seguro
519 Pasador del seguro
523 Muelle del seguro
527 Arco guardamonte
538 Conjunto del arco guardamonte – seguro
545 Punto de mira fibra óptica
546 Bola del seguro
590 Conjunto del cañón
593 Palanca de compresión
594 Culata
595-C Conjunto del tubo de compresión
597 Conjunto del vástago
821 Tapón lateral (2)
829 Cantonera
855 Cubierta del punto de mira

CARABINA MOD.
56

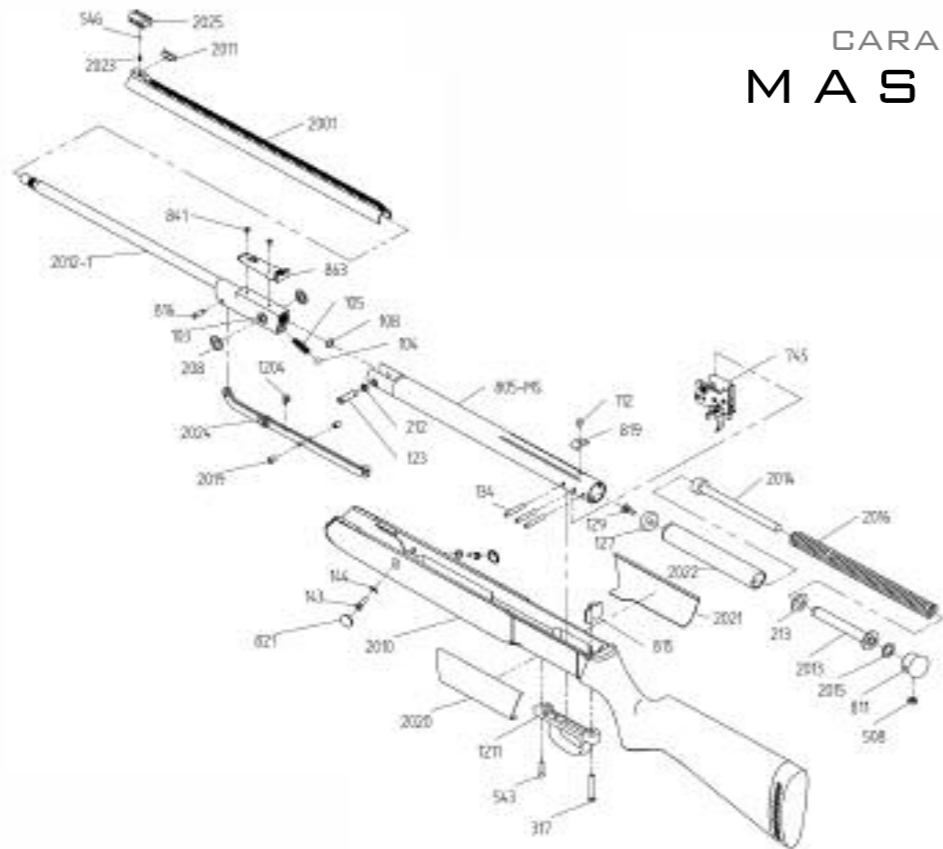


- 103 Casquillo de fijación
- 104 Pestillo móvil
- 108 Anillo tórico
- 112 Tornillo de fijación del alza
- 117 Pasador de la palanca
- 123 Tornillo de la bisagra
- 127 Junta de cierre del vástago
- 129 Tornillo de la junta
- 130 Muelle real cal. 5,5
- 134 Pasador de la cubierta del disparador (2)
- 143 Tornillo lateral (2)
- 144 Arandela lateral (2)
- 146 Tornillo del arco
- 148 Guía del muelle real
- 177 Base del alza
- 178 Cuerpo del alza
- 179 Muelle del alza
- 199 Muelle real cal. 4,5
- 208 Arandela de la bisagra (2)

- 212 Arandela de frenado del tornillo bisagra
- 213 Arandela de la guía del muelle real
- 276 Espárrago del alza
- 277 Tuerca reguladora del alza
- 303 Conjunto de la rueda selectora del alza
- 305 Tornillo de fijación de la rueda selectora
- 306 Muelle de la rueda selectora
- 307 Bola del alza
- 312 Visual del alza fibra óptica
- 345 Alza fibra óptica completa
- 456 Pasador del alza
- 459 Tapón del tubo
- 477 Tirafondo del arco guardamonte
- 501-C Conjunto del cañón
- 504-P Conjunto tubo de compresión
- 507 Conjunto del vástago
- 508 Tuerca de fijación del tornillo del arco guardamonte
- 509 Cubierta del disparador

- 510-C Conjunto del enganche del disparador
- 512 Muelle del disparador
- 513 Muelle del enganche
- 514 Pasador del disparador
- 515 Conjunto del disparador
- 516 Culata
- 518 Seguro
- 519 Pasador del seguro
- 521 Muelle del pestillo móvil
- 522 Palanca de compresión
- 523 Muelle del seguro
- 527 Arco guardamonte
- 538 Conjunto del arco guardamonte - seguro
- 545 Punto de mira fibra óptica
- 546 Bola del seguro
- 855 Cubierta del punto de mira

CARABINA MOD. MASSIMO

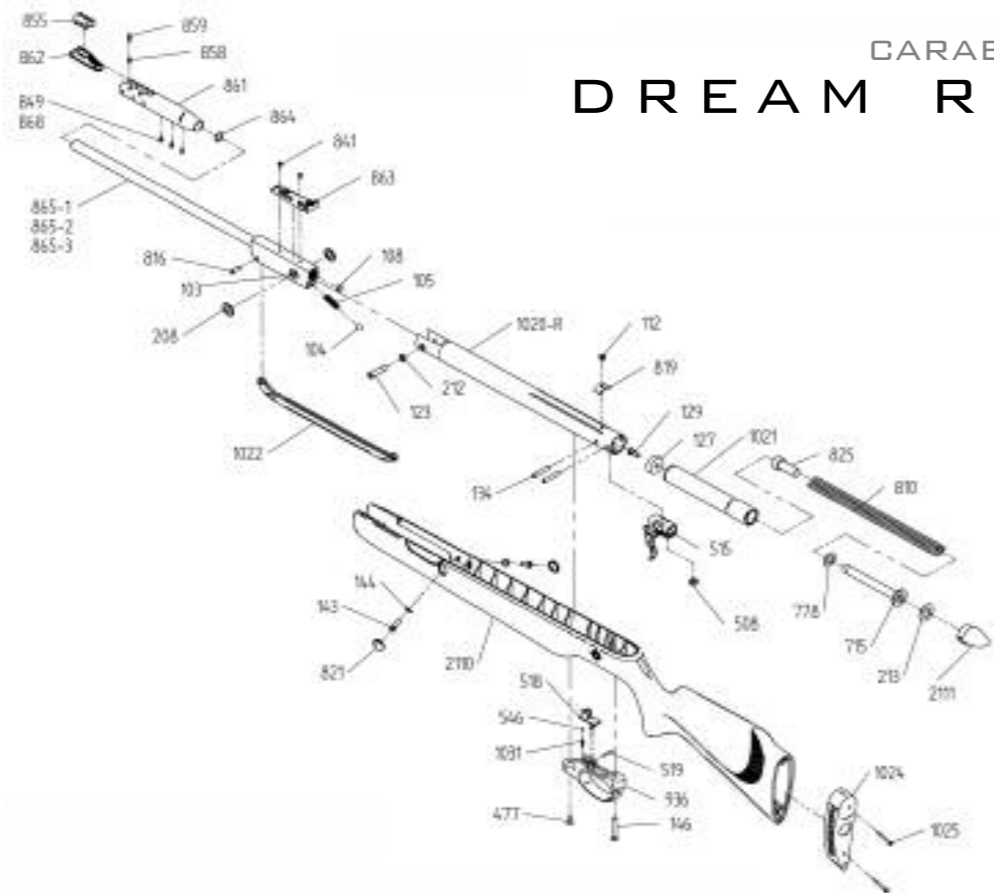


- 103 Casquillo de fijación
- 104 Pestillo móvil
- 105 Muelle del pestillo móvil
- 108 Anillo tórico
- 112 Tornillo de sujeción del tope del visor
- 123 Tornillo de la bisagra
- 127 Junta de cierre del vástago
- 129 Tornillo de la junta
- 134 Pasador de la cubierta disparador y tapón del tubo
- 143 Tornillo lateral
- 144 Arandela lateral
- 208 Arandela de la bisagra
- 212 Arandela de frenado del tornillo de la bisagra
- 213 Arandela de la guía del muelle real
- 317 Tornillo del arco
- 508 Tuerca de fijación posterior
- 543 Tirafondo del arco
- 546 Bola del seguro
- 745 Conjunto del disparador

- 805-MS Conjunto tubo de compresión
- 811 Tapón del tubo
- 815 Refuerzo de la culata
- 816 Pasador de la palanca
- 819 Tope del visor
- 821 Tapón lateral
- 841 Tornillo de fijación del alza
- 863 Alza fibra óptica
- 1204 Patín de la palanca
- 1211 Arco guardamonte MASSIMO
- 2001 Funda cañón MASSIMO
- 2010 Culata MASSIMO
- 2011 Punto de mira MASSIMO
- 2012-1 Conjunto del cañón MASSIMO 4,5
- 2013 Guía del muelle real
- 2014 Suplemento del vástago
- 2015 Arandela anterior de la guía
- 2016 Muelle real
- 2019 Casquillo espaciador
- 2020 Chapa báscula izquierda MASSIMO

- 2021 Chapa báscula derecha MASSIMO
- 2022 Conjunto vástago
- 2023 Muelle del punto de mira
- 2024 Palanca articulada
- 2025 Cubierta del punto de mira

CARABINA MOD. DREAM RIDER

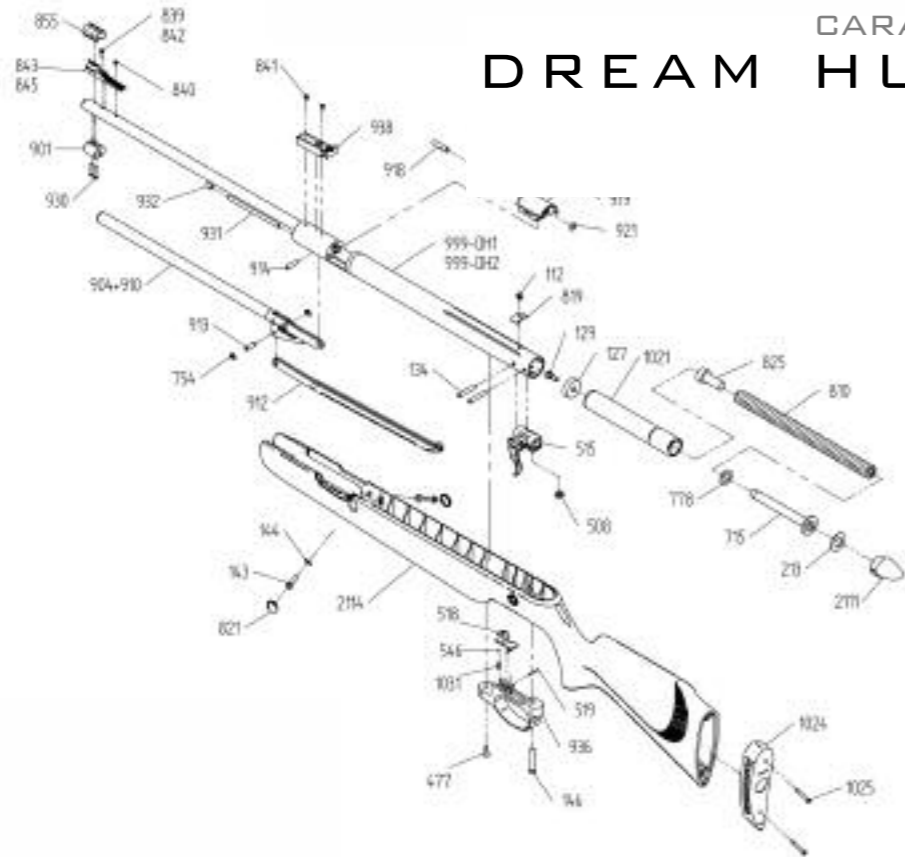


- 103 Casquillo de fijación
- 104 Pestillo móvil
- 105 Muelle del pestillo móvil
- 108 Anillo tórico
- 112 Tornillo de sujeción del tope del visor
- 123 Tornillo de la bisagra
- 127 Junta de cierre del vástago
- 129 Tornillo de la junta
- 134 Pasador de la cubierta disparador y tapón del tubo
- 143 Tornillo lateral
- 144 Arandela lateral
- 146 Tornillo del arco
- 208 Arandela de la bisagra
- 212 Arandela de frenado del tornillo de la bisagra
- 213 Arandela de la guía del muelle real
- 477 Tirafondo del arco
- 508 Tuerca de fijación posterior
- 515 Conjunto disparador
- 518 Seguro

- 519 Pasador del seguro
- 546 Bola del seguro
- 715 Guía del muelle real
- 778 Arandela anterior de la guía del muelle real
- 810 Muelle real
- 816 Pasador de la palanca
- 819 Tope del visor
- 821 Tapón lateral
- 825 Suplemento del vástago
- 841 Tornillo de fijación del alza
- 849 Tornillo de la bocacha 4,5 y 5,5
- 855 Cubierta del punto de mira
- 858 Pitón de anclaje del punto de mira
- 859 Muelle del pitón
- 861 Bocacha
- 862 Punto de mira
- 863 Alza fibra óptica
- 864 Junta de la bocacha
- 865-1 Conjunto del cañón 4,5
- 865-2 Conjunto del cañón 5,5

- 865-3 Conjunto del cañón 6,35
- 868 Tornillo de la bocacha 6,35
- 927 Conjunto del arco guardamonte – seguro
- 936 Arco guardamontes
- 1020-R Conjunto tubo de compresión
- 1021 Conjunto del vástago
- 1022 Palanca de compresión
- 1024 Cantonera
- 1025 Tirafondo de la cantonera
- 1031 Muelle del seguro
- 2110 Culata de fibra antichoque
- 2111 Tapón del tubo

CARABINA MOD. DREAM HUNTER

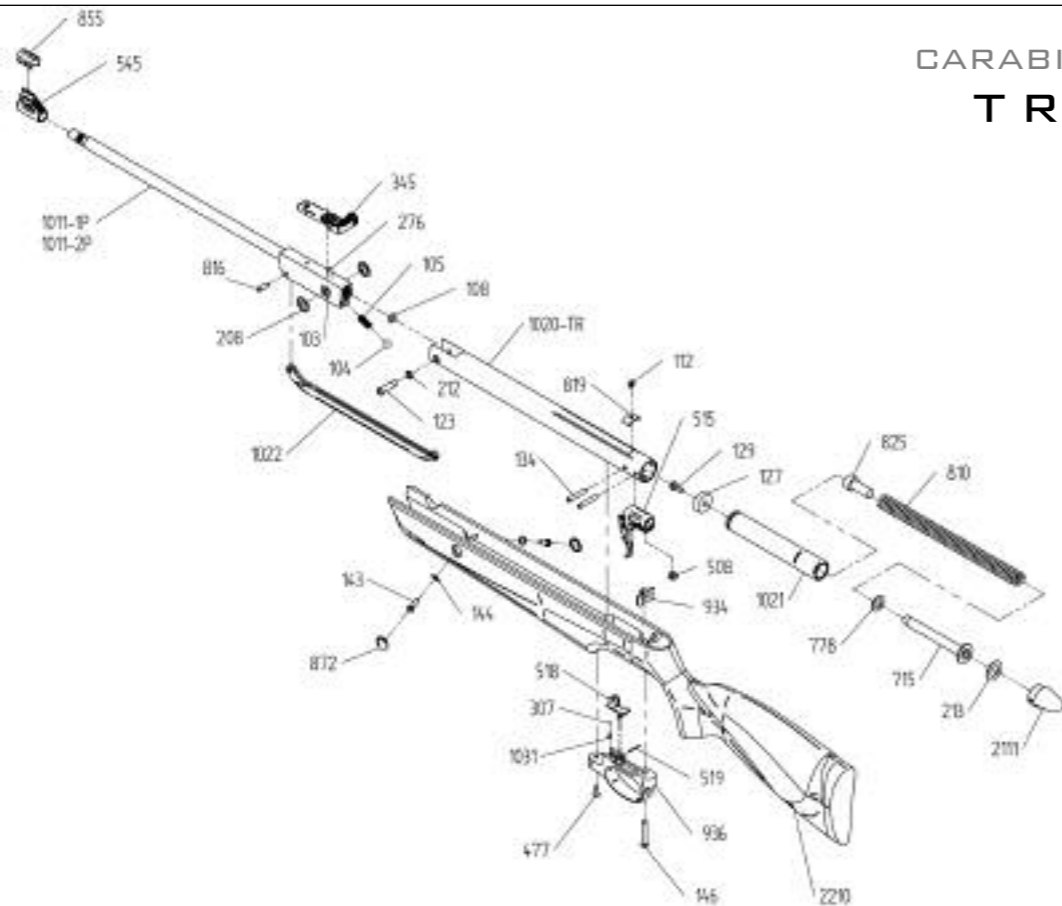


- 112 Tornillo de sujeción del tope del visor
- 127 Junta de cierre del vástago
- 129 Tornillo de la junta
- 134 Pasador de la cubierta disparador y tapón del tubo
- 143 Tornillo lateral
- 144 Arandela lateral
- 146 Tornillo del arco
- 213 Arandela de la guía del muelle real
- 477 Tirafondo del arco
- 508 Tuerca de fijación posterior
- 515 Conjunto disparador
- 518 Seguro
- 519 Pasador del seguro
- 546 Bola del seguro
- 715 Guía del muelle real
- 754 Arandela elástica
- 778 Arandela anterior de la guía del muelle real
- 810 Muelle real
- 819 Tope del visor

- 821 Tapón lateral
- 825 Suplemento del vástago
- 839 Tornillo delantero del punto de mira cal. 4,5
- 840 Tornillo trasero del punto de mira cal. 4,5 y 5,5
- 841 Tornillo de fijación del alza
- 842 Tornillo delantero del punto de mira cal. 5,5
- 843 Punto de mira fibra óptica cal. 4,5
- 845 Punto de mira fibra óptica cal. 5,5
- 855 Cubierta del punto de mira
- 901 Enganche del brazo palanca
- 904 + 910 Conjunto pitón y brazo de la palanca
- 912 Palanca de compresión
- 913 Pasador de la palanca
- 914 Pasador del articulador
- 916 Palomilla
- 917 Conjunto palomilla
- 918 Enganche de la palomilla
- 919 Pulsador de la palomilla
- 920 Muelle de la palomilla

- 921 Junta tórica
- 927 Conjunto del arco guardamonte – seguro
- 930 Tornillo del enganche brazo palanca
- 931 Pasador guía de la palomilla
- 932 Tornillo prisionero del pasador guía
- 936 Arco guardamontes
- 938 Conjunto alza fibra óptica
- 999-DH1 Conjunto cañón y tubo 4,5
- 999-DH2 Conjunto cañón y tubo 5,5
- 1021 Conjunto del vástago
- 1024 Cantonera
- 1025 Tirafondo de la cantonera
- 1031 Muelle del seguro
- 2111 Tapón del tubo
- 2114 Culata de fibra antichoque

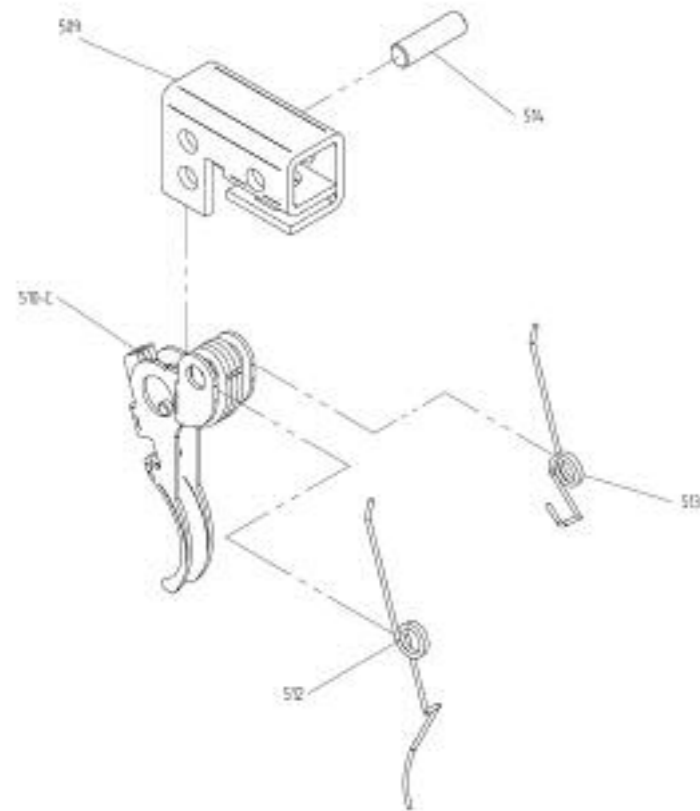
CARABINA MOD. TRIBAL



- 103 Casquillo de fijación
- 104 Pestillo móvil
- 105 Muelle del pestillo móvil
- 108 Anillo tórico
- 112 Tornillo de fijación del alza y tope visor
- 123 Tornillo de la bisagra
- 127 Junta de cierre del vástago
- 129 Tornillo de la junta
- 134 Pasador de la cubierta disparador y tapón del tubo
- 143 Tornillo lateral
- 144 Arandela lateral
- 146 Tornillo del arco
- 208 Arandela de la bisagra
- 212 Arandela de frenado del tornillo de la bisagra

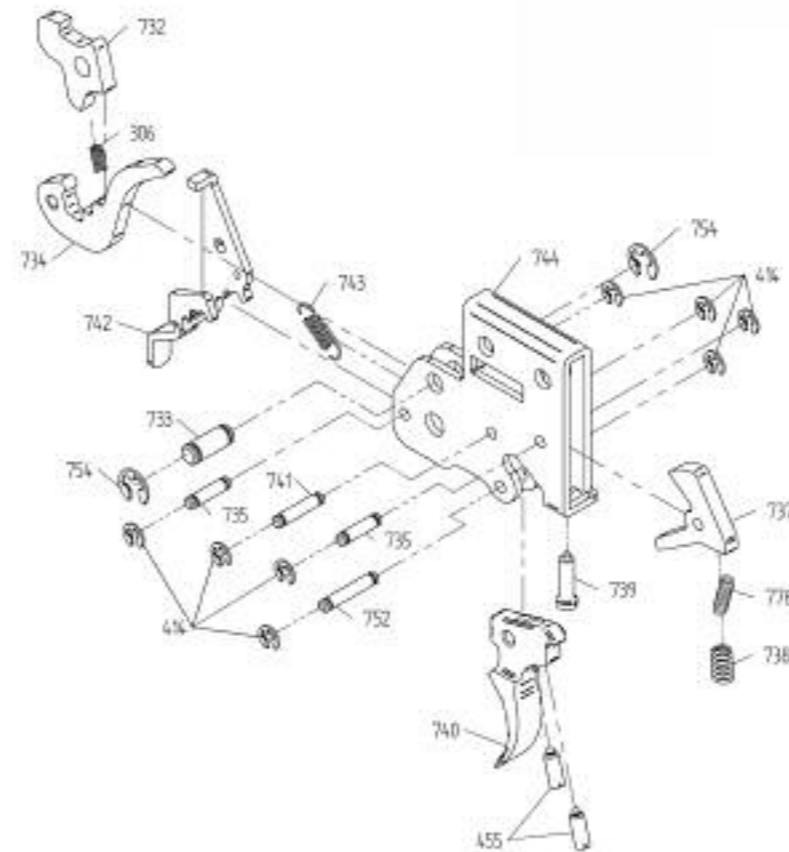
- 213 Arandela de la guía del muelle real
- 276 Esparrago del alza
- 307 Bola del alza - seguro
- 345 Alza fibra óptica completa
- 477 Tirafondo del arco
- 508 Tuerca de fijación posterior
- 515 Conjunto disparador
- 518 Seguro
- 519 Pasador del seguro
- 545 Punto de mira fibra óptica
- 715 Guía del muelle real
- 778 Arandela anterior de la guía del muelle real
- 810 Muelle real
- 816 Pasador de la palanca
- 819 Tope del visor

- 825 Suplemento del vástago
- 855 Cubierta del punto de mira
- 872 Tapón lateral marrón
- 927 Conjunto del arco guardamonte-seguro
- 934 Refuerzo de la culata
- 936 Arco guardamontes
- 1011-1P Conjunto del cañón 4,5
- 1011-2P Conjunto del cañón 5,5
- 1020-TR Conjunto tubo de compresión
- 1021 Conjunto vástago
- 1022 Palanca de compresión
- 1031 Muelle del seguro
- 2111 Tapón del tubo
- 2210 Culata TRIBAL



DISPARADOR MOD. 515

- 509 Cubierta del disparador
- 510-C Conjunto enganche del disparador
- 512 Muelle del disparador
- 513 Muelle del enganche
- 514 Pasador del disparador



DISPARADOR MOD. 745

- 306 Muelle del enganche del vástago y del enganche articulador
- 414 Arandela elástica del conjunto disparador
- 455 Tornillo regulador del disparador
- 732 Enganche del vástago
- 733 Pasador del enganche del vástago
- 734 Enganche del articulador
- 735 Pasador del enganche articulador y articulador
- 737 Articulador del disparador
- 738 Muelle del articulador
- 739 Tornillo articulador del muelle del articulador
- 740 Disparador
- 741 Pasador del seguro
- 742 Seguro
- 743 Muelle del seguro
- 744 Cubierta del disparador
- 752 Pasador del disparador
- 754 Arandela elástica
- 776 Muelle guía del muelle articulador

NORICA LAURONA[®]

Since 1917

F A R M I , S . A .

Avda. de Otaola 16

20600 Eibar (SPAIN)

Tlfn: +34 943 20 74 45

Fax: +34 943 20 74 49

P.O.BOX. 68

www.norica.es
www.laurona.com

info@norica.es